

MARVEL®

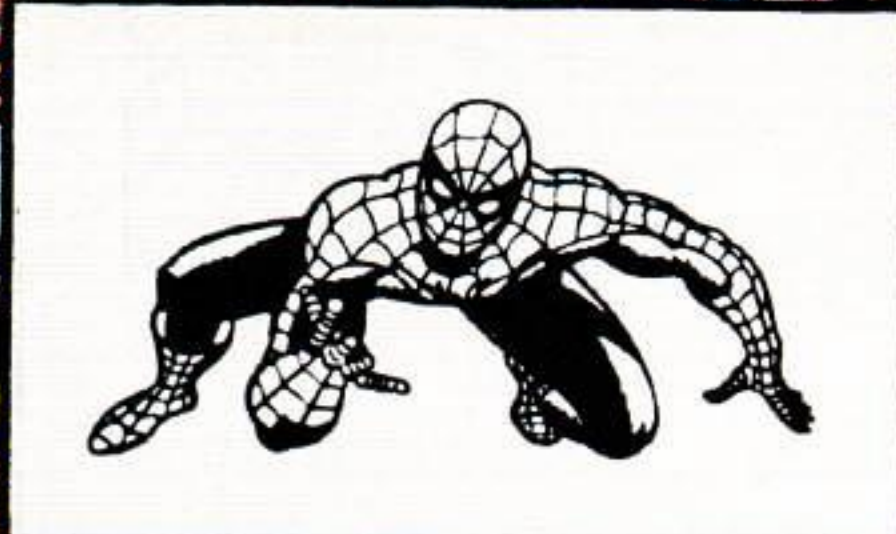
©1993 MARVEL COMICS GROUP



60¢
U.K. 25p
CAN. 75¢

M15
MAR

AS NOVAS AVENTURAS DE **INDIANA JONES**™



**GIBIS
CUITS**

Stan Lee APRESENTA

AS NOVAS AVENTURAS DE

INDIANA JONES

DAVID MICHELINÉ TRAMA / ROTEIRO HERB TRIMPE ARTE VINCE COLLETA ARTE-FINAL ROBBIE CAROSELLA CORES ELLIOT BROWN EDITOR JIM SHOOTER EDITOR-CHEFE ZEALFIE27 TRADUTOR JOHNNY WHO ADAPTAÇÃO E LETRAS

PARA OS ÍNDIOS DAS ALEUTAS, ELAS SÃO AGUNALAKSH... "AS PRAIAS ONDE O MAR BATE E VOLTA"... ENQUANTO OS ATRASADOS DE PELE CLARA AS CHAMAM MERAMENTE DE ILHAS ALEUTAS, LOTADAS DE FLORESTAS E PEDRAS QUE VÃO DO ALASCA ATÉ AS ÁGUAS SELVAGENS DO PACÍFICO NORTE...

MAS PARA O ARQUEÓLOGO INDIANA JONES E SEU PILOTO E PARCEIRO, JOCK LINDSEY, SÃO APENAS UM TRABALHO. TALVEZ...

... O ÚLTIMO TRABALHO DELES.



OS ACOUGUEIROS DO MAR
Capítulo 1
A ILHA DO PERIGO!

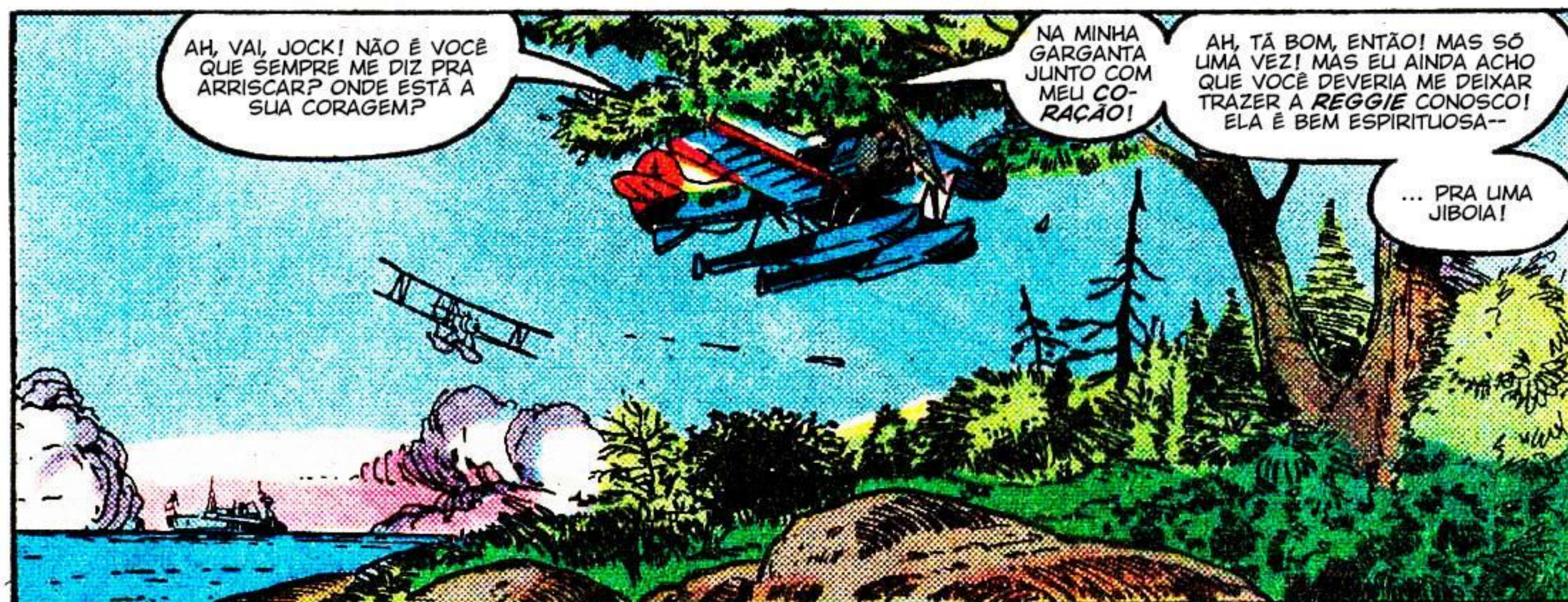
THE FURTHER ADVENTURES OF INDIANA JONES™ Vol. 1, No. 15, March, 1984 issue. Published by MARVEL COMICS GROUP, James E. Galton, President. Stan Lee, Publisher. Michael Hobson, Vice-President, Publishing. Milton Schiffman, Vice-President, Production. OFFICE OF PUBLICATION: 387 PARK AVENUE SOUTH, NEW YORK, N.Y. 10016. Application to mail at second class postage rates is pending at New York, NY and at additional mailing offices. Published monthly. TM: © Lucasfilm Ltd. (LFL) 1983. All rights reserved. The advertising and editorial material appearing on pages 5, 7, 12, 16, 17, 21, 23, 28, 32, covers 2, 3 & 4 only, copyright ©1983 by Marvel Comics Group, a division of Cadence Industries Corporation. All rights reserved. Price 60¢ per copy in the U.S. and 75¢ in Canada. Subscription rate \$7.20 for 12 issues. Canada and Foreign, \$9.20. Printed in the U.S.A. No similarity between any of the names, characters, persons, and/or institutions in this magazine with those of any living or dead person or institution is intended, and any such similarity which may exist is purely coincidental. This periodical may not be sold except by authorized dealers and is sold subject to the conditions that it shall not be sold or distributed with any part of its cover or markings removed, nor in a mutilated condition. Postmaster: Send address changes to Subscription Dept., Marvel Comics Group, 387 Park Avenue South, New York, N.Y. 10016.



ACHO QUE ENCONTRAMOS, JOCK! MAS VOU PRECISAR DE MAIS UMA SOBREVOADA PARA TER CERTEZA!

TÁ MALUCO? AQUILO LÁ EM BAIXO É UM CRUZADOR JAPONÊS! O AVIÃO DE APOIO DELES SÓ ESTÁ TENTANDO NOS AVISAR...

... MAS OS PRÓXIMOS DISPAROS VÃO SER PRA VALER!



AH, VAI, JOCK! NÃO É VOCÊ QUE SEMPRE ME DIZ PRA ARRISCAR? ONDE ESTÁ A SUA CORAGEM?

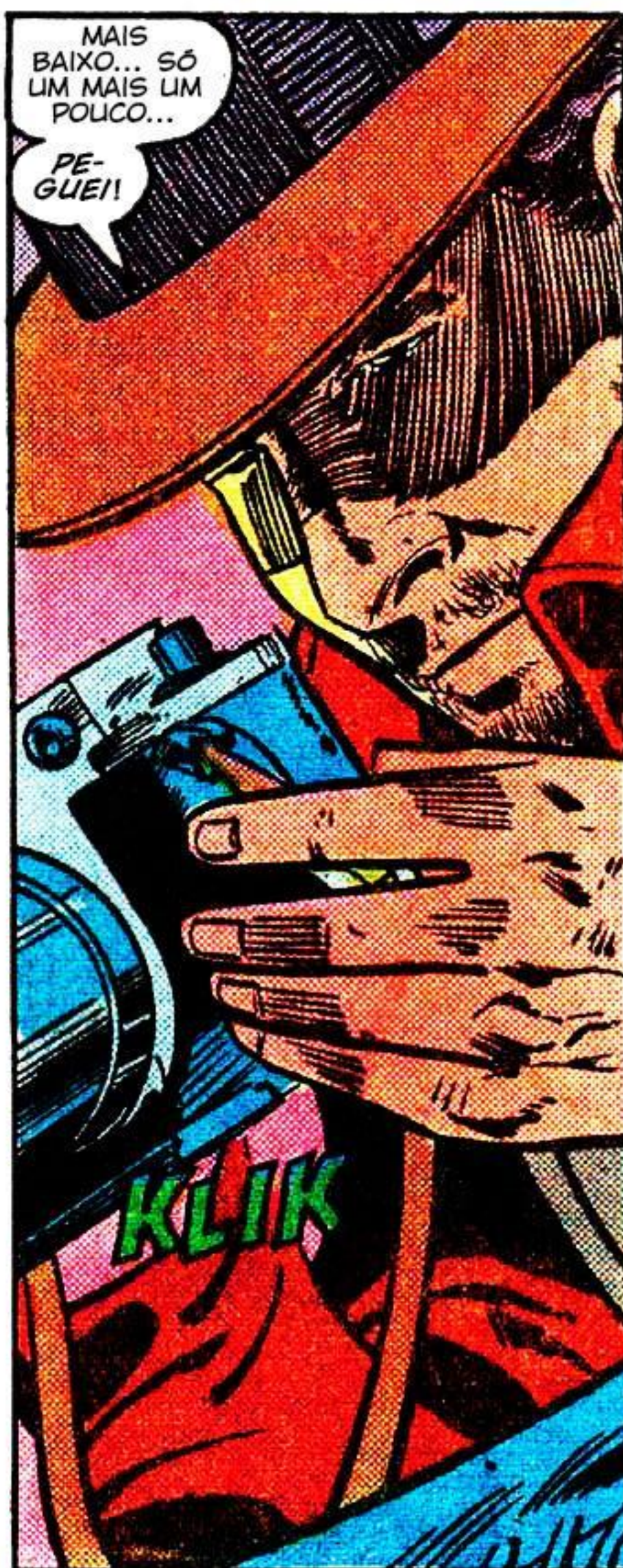
NA MINHA GARGANTA JUNTO COM MEU CO-RACÃO!

AH, TÁ BOM, ENTÃO! MAS SÓ UMA VEZ! MAS EU AINDA ACHO QUE VOCÊ DEVERIA ME DEIXAR TRAZER A REGGIE CONOSCO! ELA É BEM ESPIRITUOSA--

... PRA UMA JIBOIA!



DEVAGAR... DEVE SER EM ALGUM LUGAR POR AQUI. BEM... ALI! LÁ ESTÁ! VAMOS DESCER!



MAIS BAIXO... SÓ UM MAIS UM POLICO...

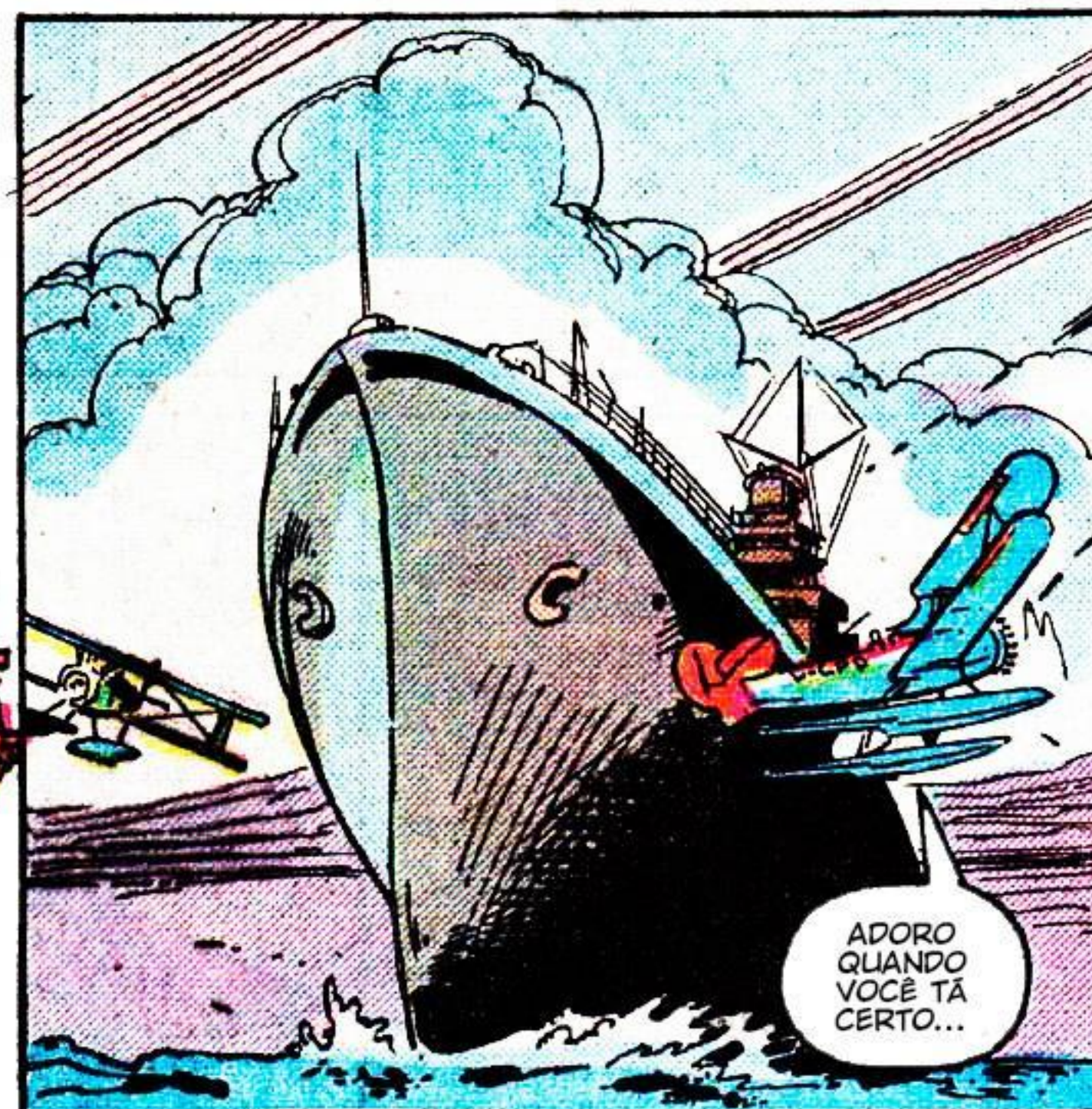
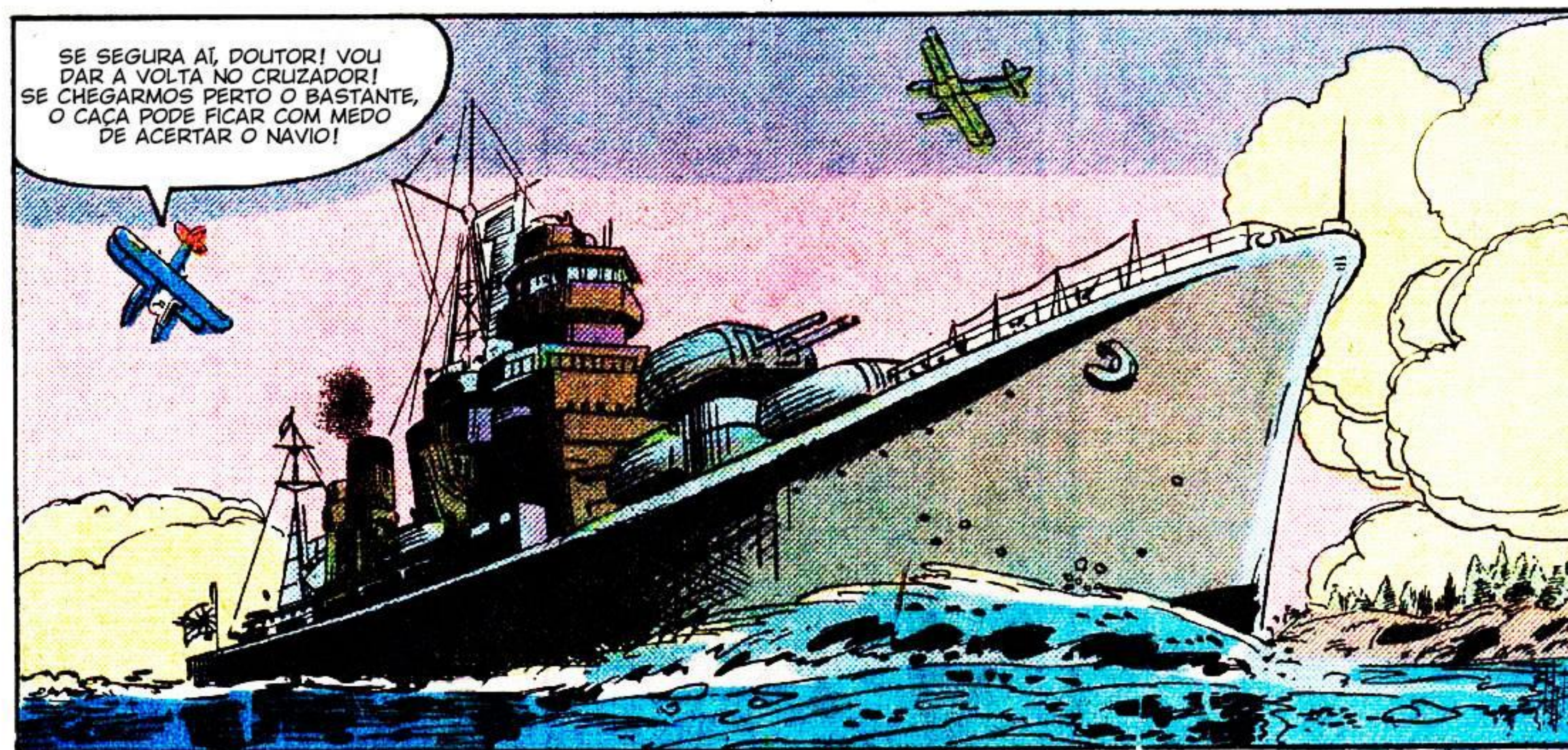
PE-GUEI!

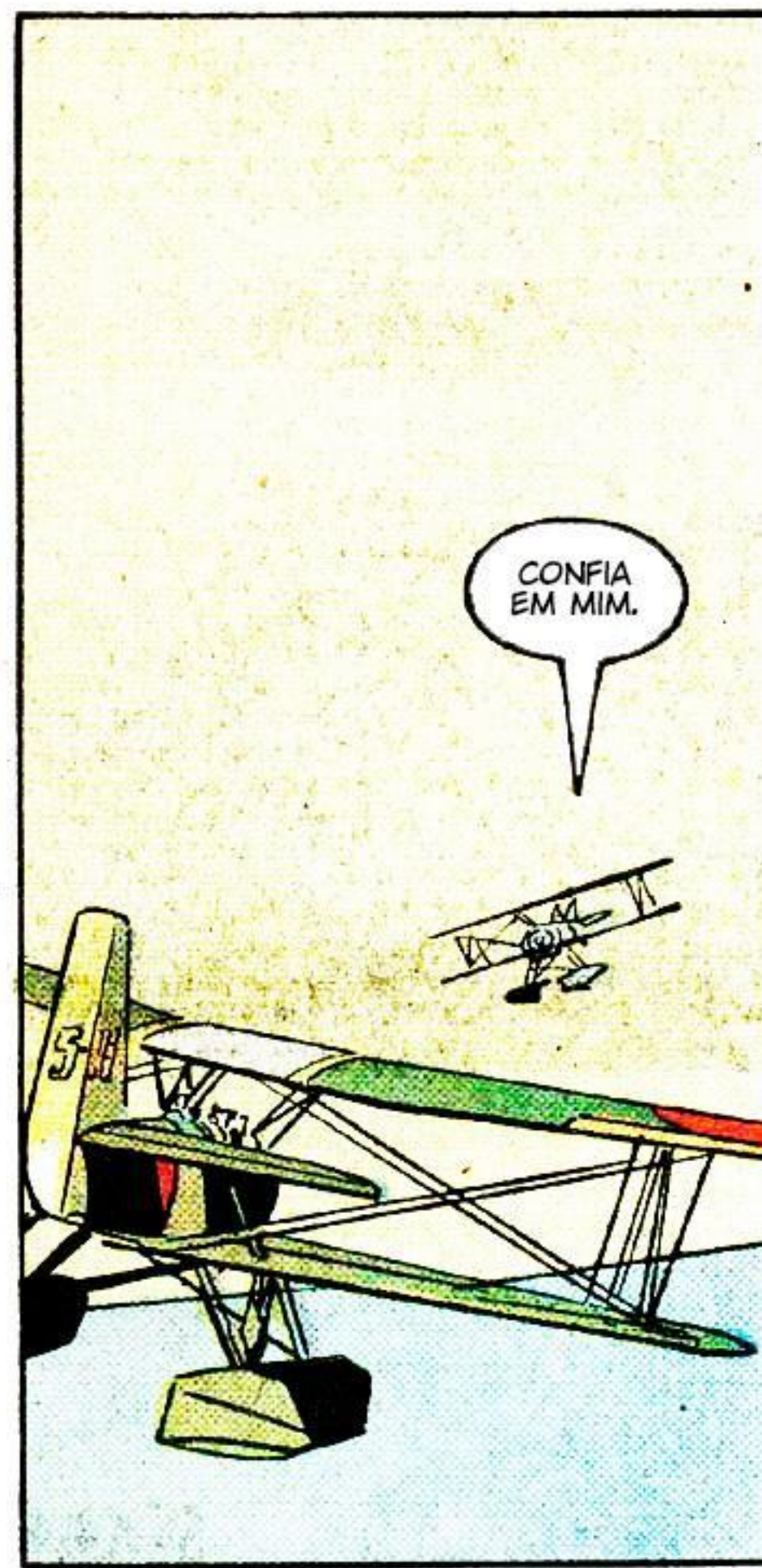
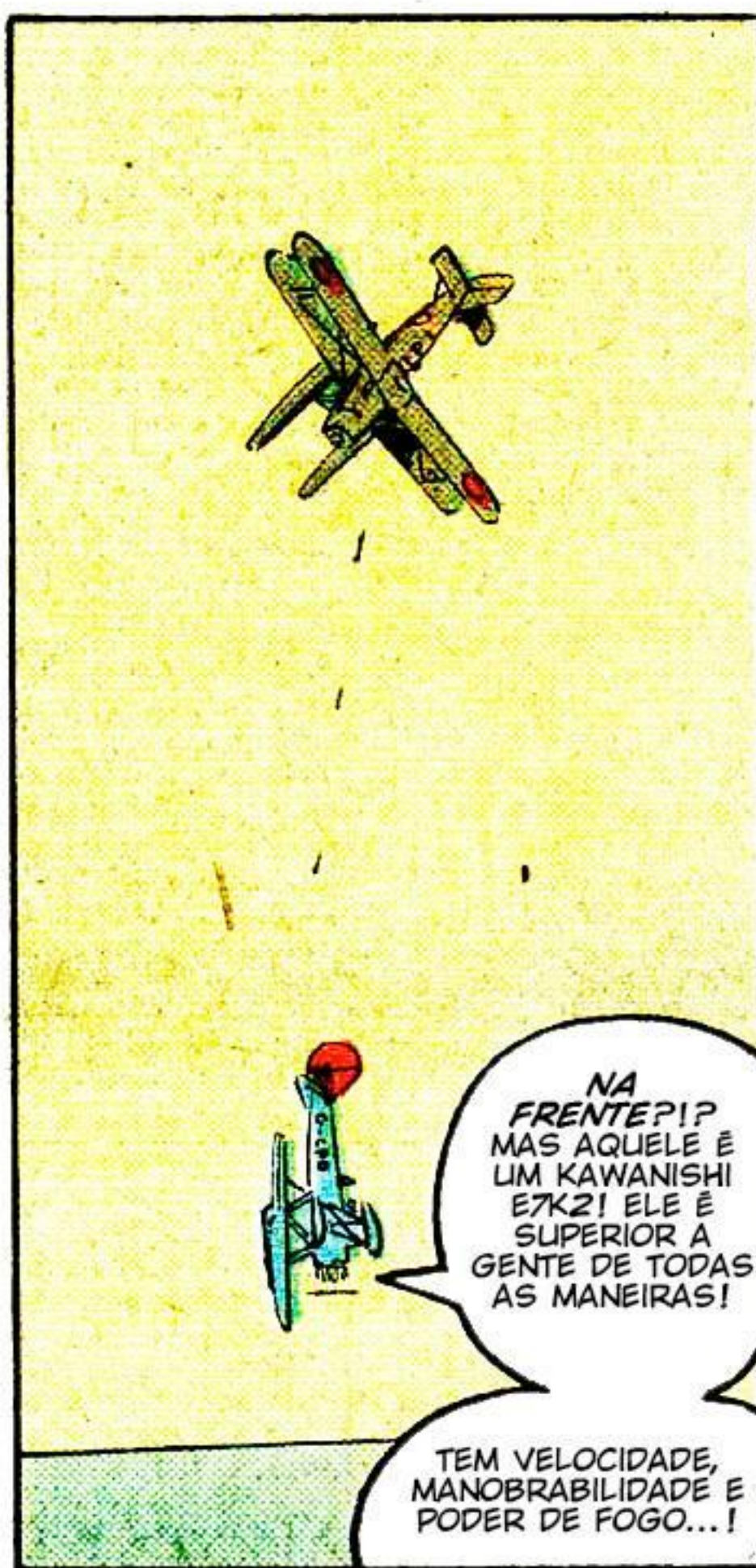
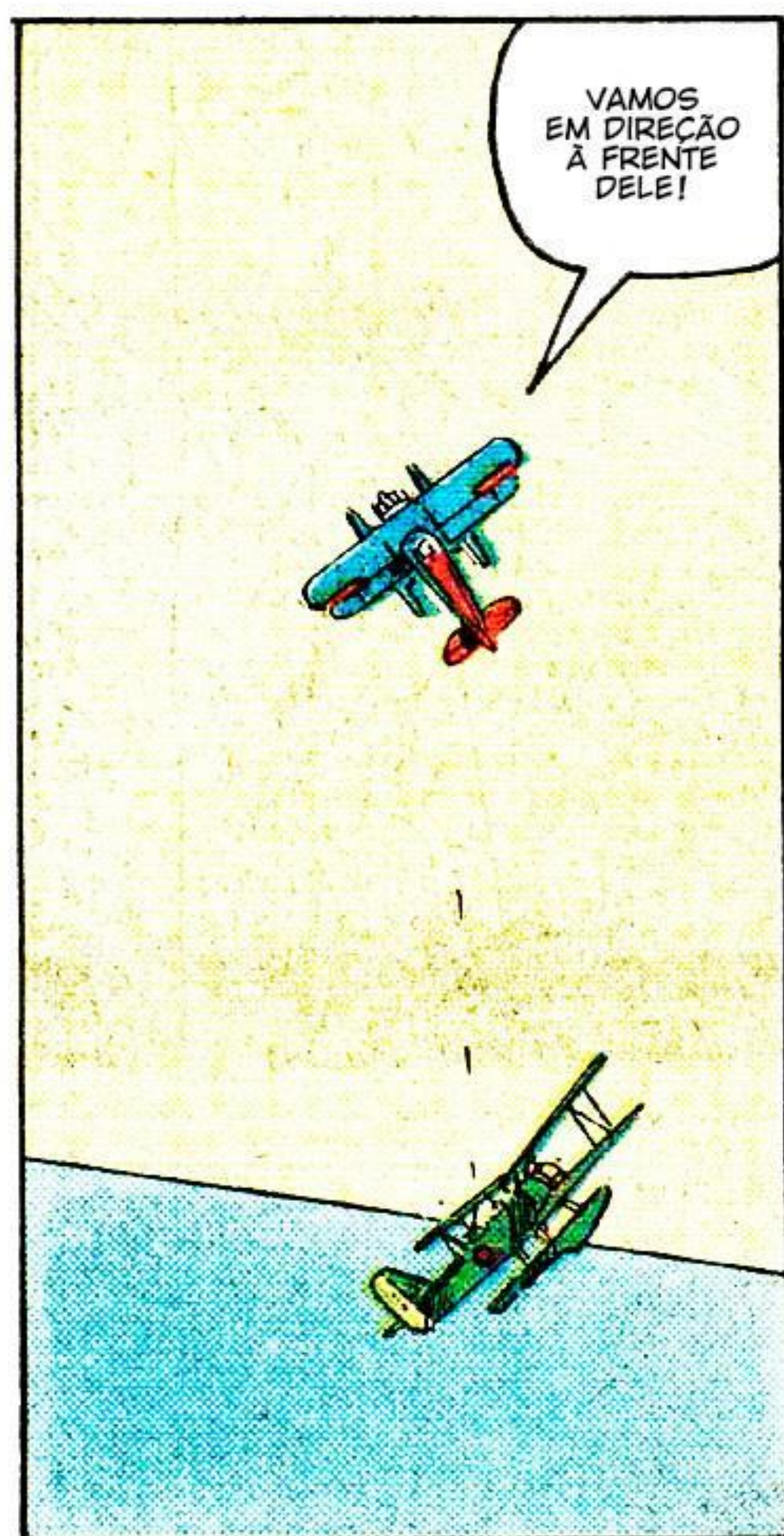
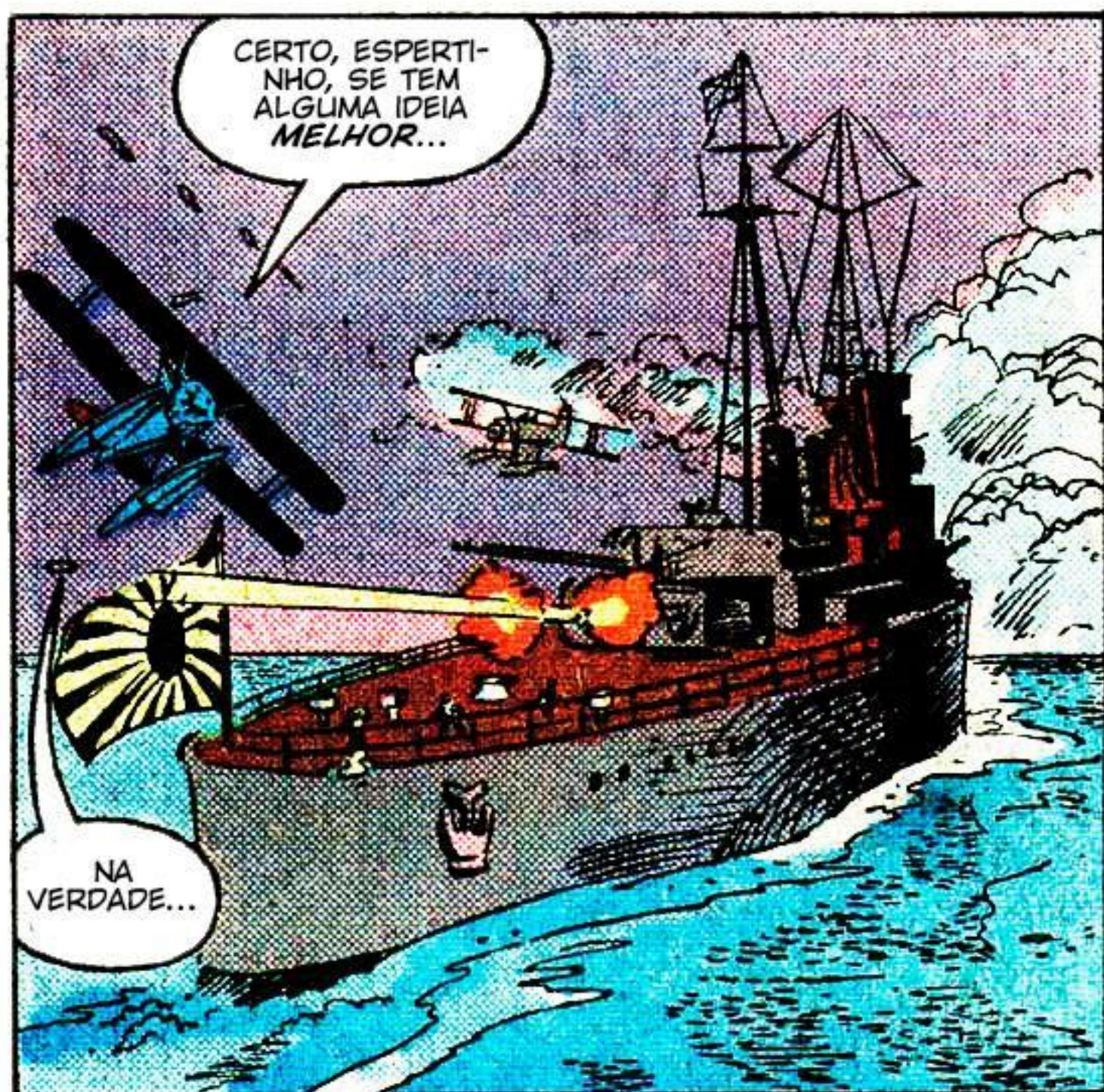
KLIK



CERTO, JOCK, VAMOS PRA CASA!

ACHO QUE ISSO VAI SER MAIS FÁCIL DIZER DO QUE FAZER!



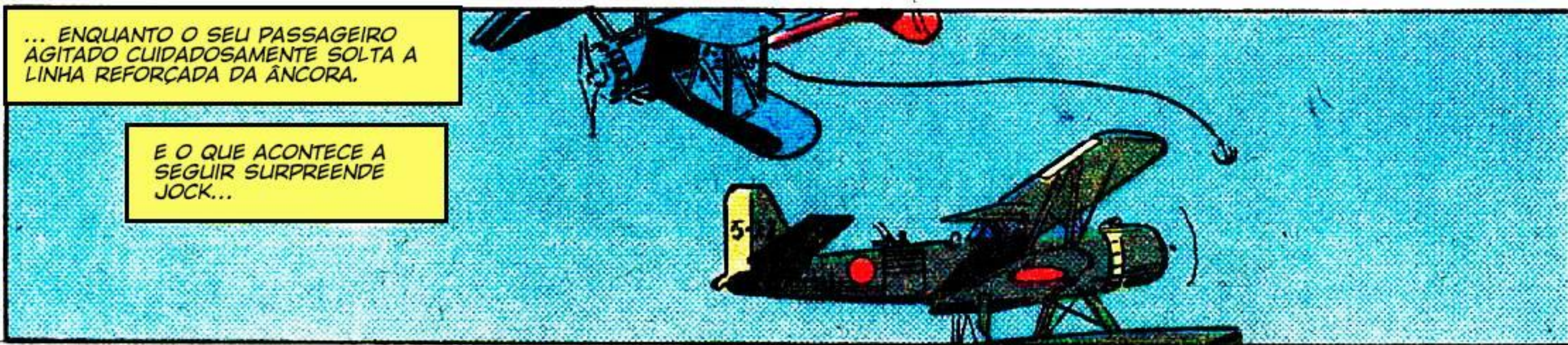


E ENTÃO, SOB AS ORDENS DE INDY, JOCK COLOCA SEU AVIÃO EM UMA ROTA APERTADA, PUXANDO PARA CIMA ASSIM QUE PASSA, DE CABEÇA PRA BAIXO, EM RELAÇÃO AO CAÇA ATACANTE...

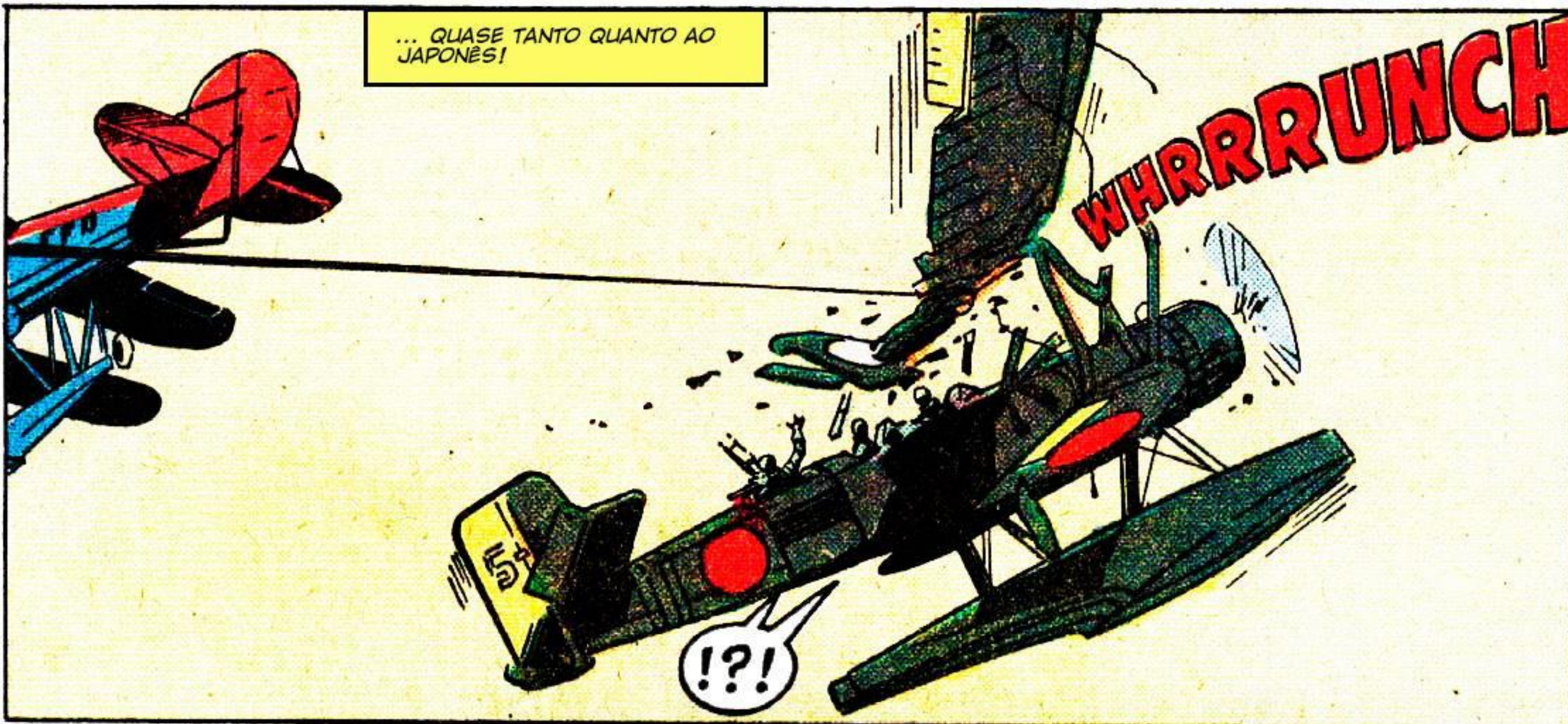


... ENQUANTO O SEU PASSAGEIRO AGITADO CUIDADOSAMENTE SOLTA A LINHA REFORÇADA DA ÂNCORA.

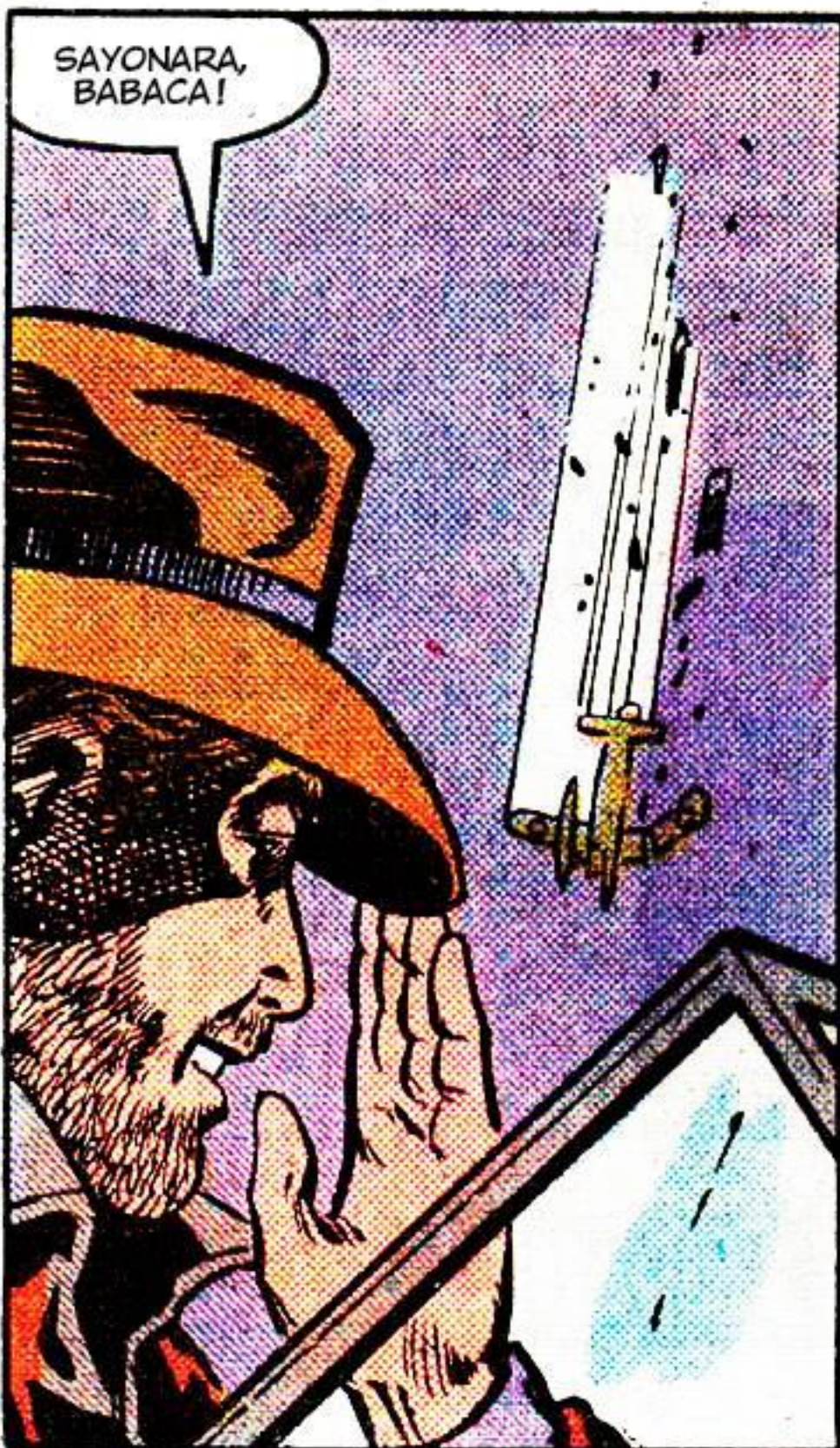
E O QUE ACONTECE A SEGUIR SURPREENDE JOCK...



... QUASE TANTO QUANTO AO JAPONÊS!



SAYONARA, BABACA!



ENQUANTO LÁ EMBAIXO, NO CRUZADOR CLASSE TAKAO, UM LÍDER DE OLHOS FRIOS ASSISTE.

TENENTE NAKADAI!



E AGE.

DESPACHE UM BOTE PARA A AERONAVE CAÍDA IMEDIATAMENTE.

HAÍ, COMANDANTE HIROTO!



E SE LEMBRA...

DIAS DEPOIS, A QUASE MEIO MUNDO DALI...



... NO CAMPUS DA FACULDADE MARSHALL, EM CONNECTICUT, NO MUSEU NACIONAL...

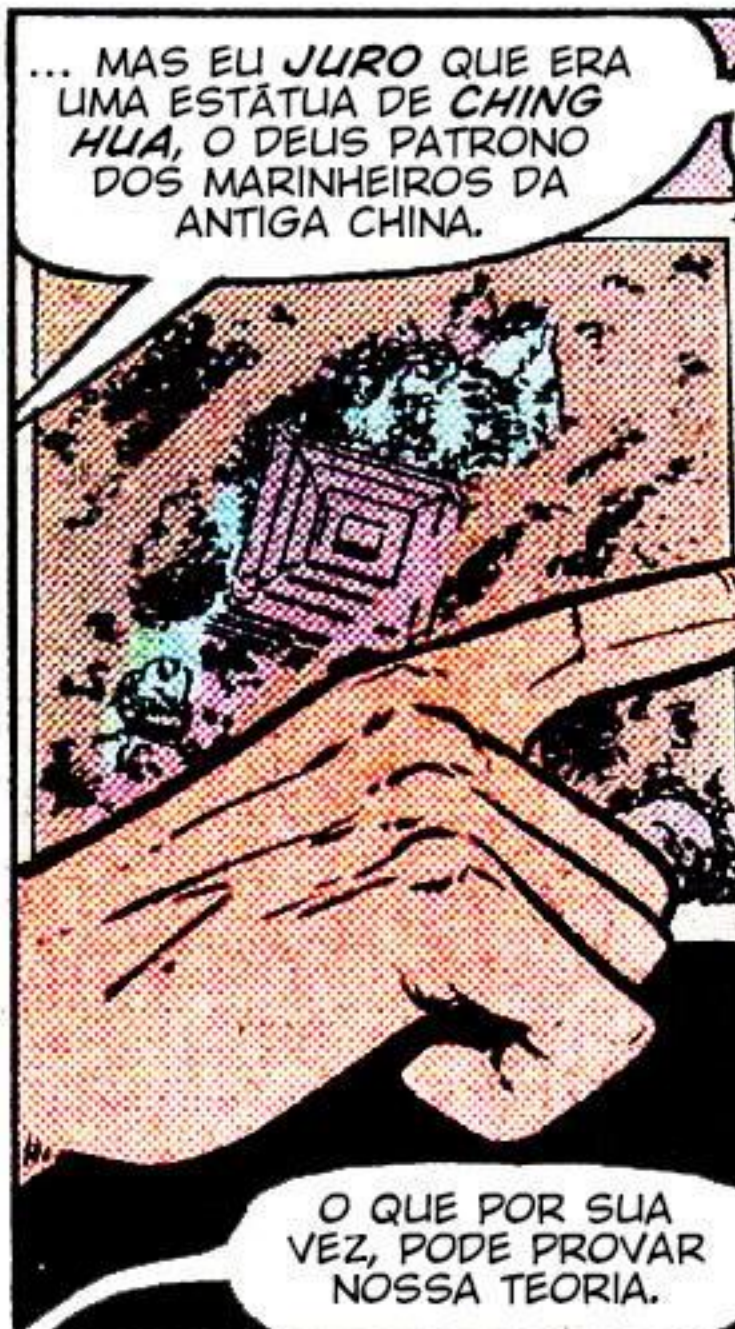
... ESPECIFICAMENTE, NO ESCRITÓRIO DO CURADOR, MARCUS BRODY...



VOU ADMITIR QUE ESTAS FOTOGRAFIAS SÃO BEM PROMISSORAS, INDY, MAS SÃO MUITO DIFUSAS PARA SEREM DEFINITIVAS.

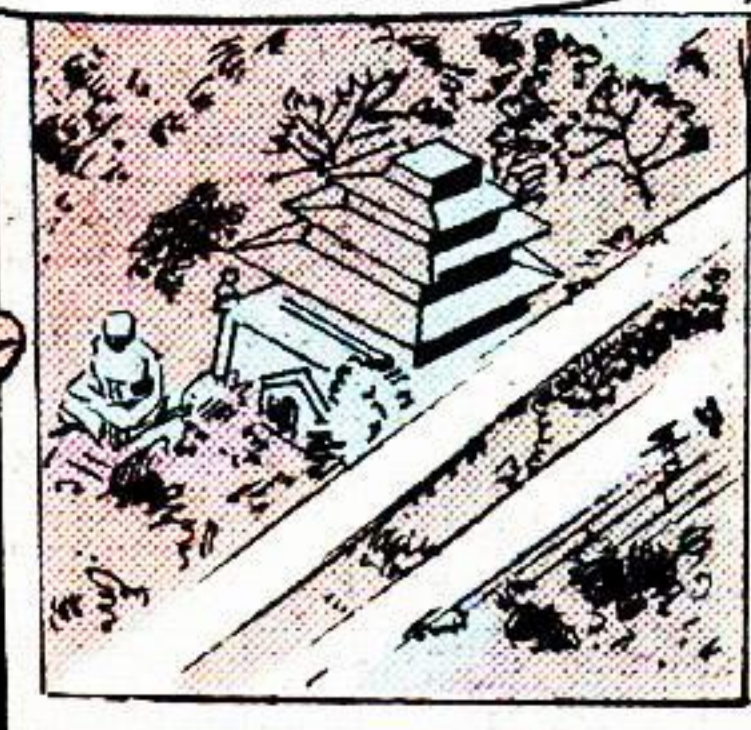
EU SEI, MARCUS...

... MAS EU JURO QUE ERA UMA ESTATUA DE **CHUNG HUA**, O DEUS PATRONO DOS MARINHEIROS DA ANTIGA CHINA.



O QUE POR SUA VEZ, PODE PROVAR NOSSA TEORIA.

E SE FOR, ISTO PODE SIGNIFICAR QUE MARUJOS CHINESES CHEGARAM BEM MAIS LONGE A LESTE DO QUE GERALMENTE SE ACREDITA.

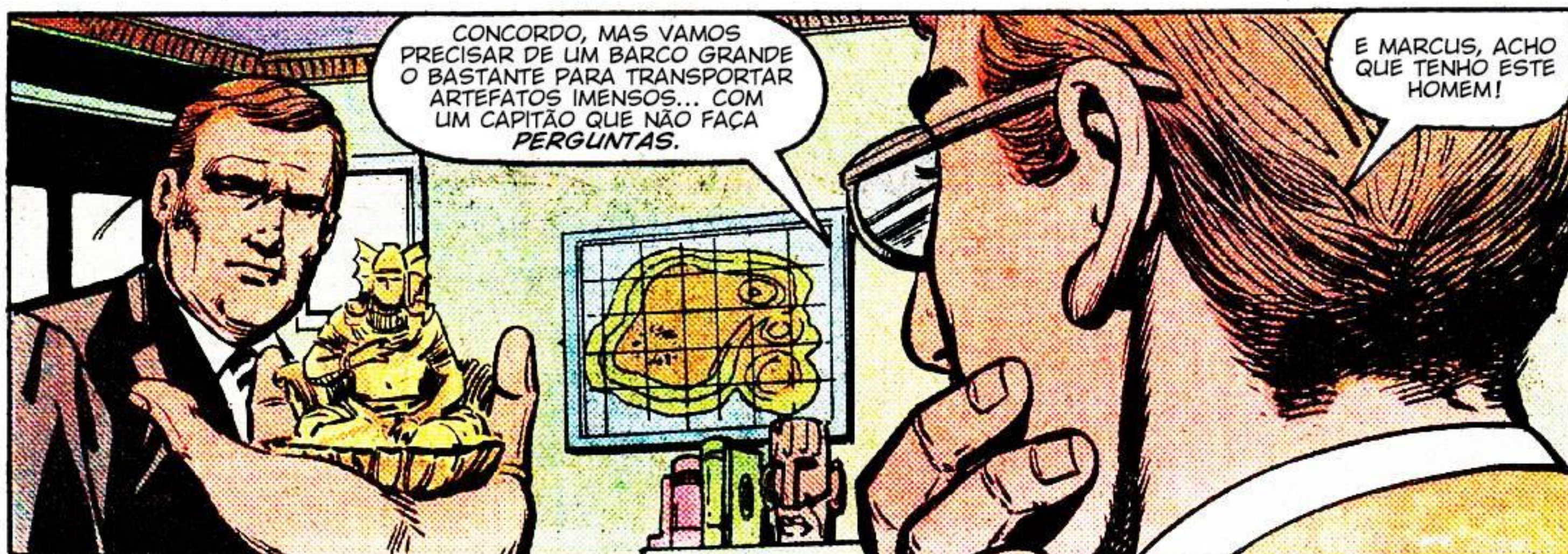


SIM, QUE A CULTURA ESQUIMÓ FOI TRAZIDA PARA A AMÉRICA DO NORTE PELOS PRIMITIVOS NAVEGADORES, MAIS DO QUE PELOS NÔMADES QUE ATRAVESSAVAM O ESTREITO DE BHERING.

TAL REVELAÇÃO PODE ALTERAR NOSSO PONTO DE VISTA INTEIRAMENTE DO DESENVOLVIMENTO CULTURAL DO NOROESTE!

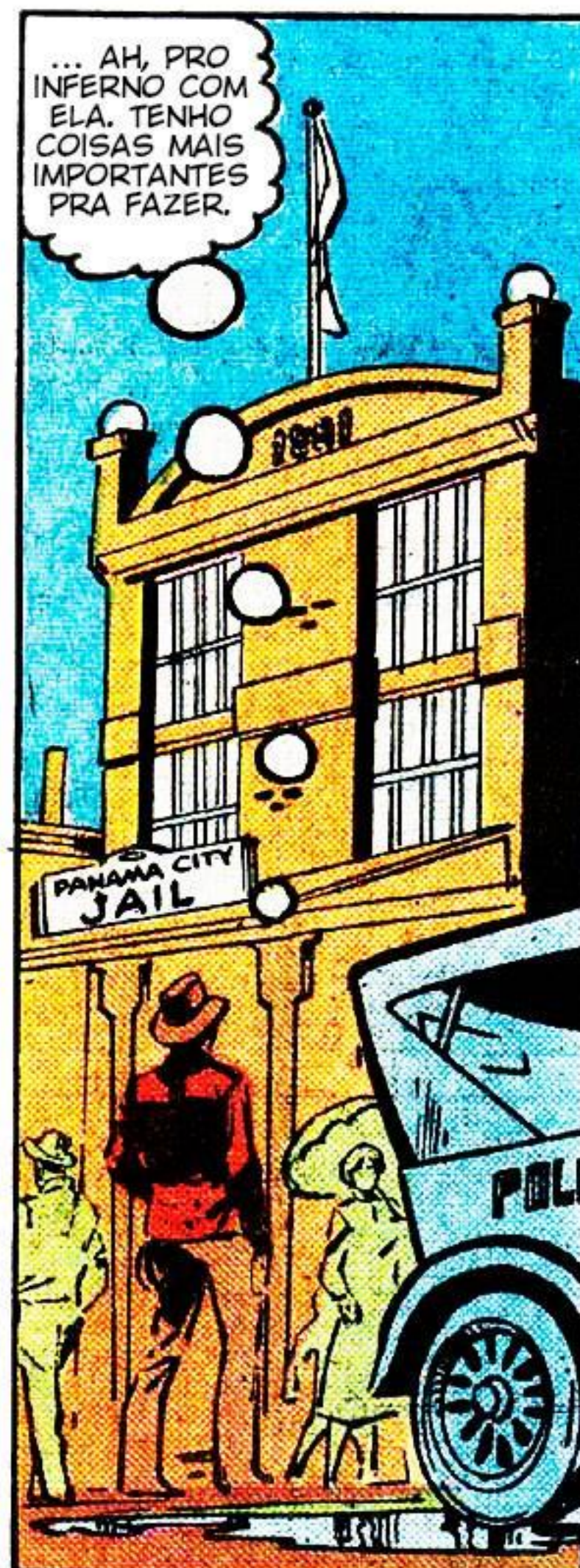
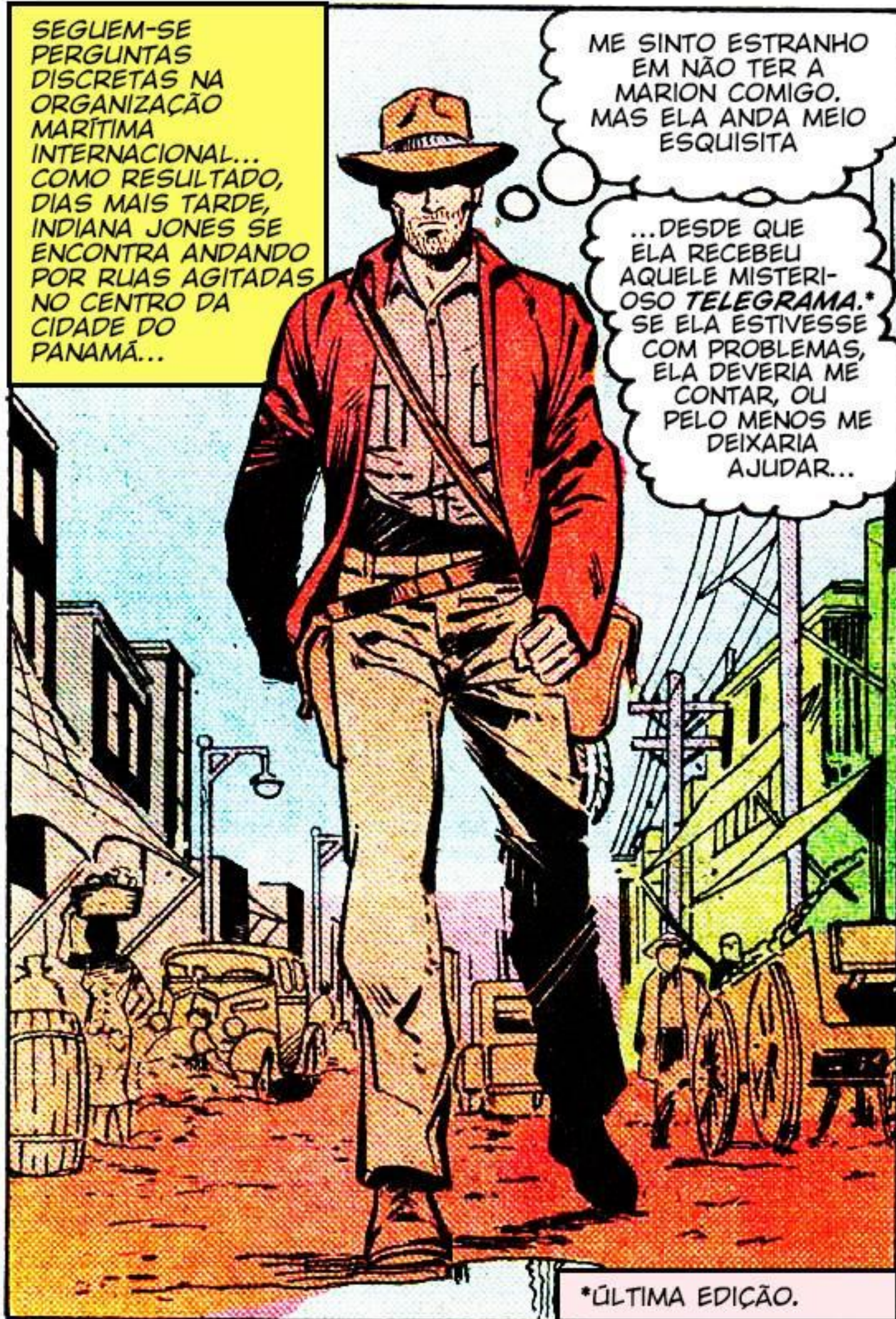
E ESTE CARINHA... **CHUNG HUA**... É A CHAVE. SE A ESTATUA NAQUELA ILHA BATER COM ESTA RELÍQUIA DESENTERADA NO CONTINENTE CHINÊS...

INDY, TEMOS DE **CONSEGUIR** PROVA FÍSICA!



CONCORDO, MAS VAMOS PRECISAR DE UM BARCO GRANDE O BASTANTE PARA TRANSPORTAR ARTEFATOS IMENSOS... COM UM CAPITÃO QUE NÃO FAÇA PERGUNTAS.

E MARCUS, ACHO QUE TENHO ESTE HOMEM!





ACONTECE, OLHA, ESTOU PREPARADO PRA PAGAR SUA FIANÇA E DA SUA TRIPULAÇÃO... SE VOCÊ ALUGAR O **BANTU WIND** PRA MIM QUANDO SE LIBERTAR.

NÃO SEI, INDY. TINHAM ME PROMETIDO UMA BOA GRANA POR AQUELE RUM.



DO QUE ESTOU ATRÁS, VALE UM **OCEANO** DE RUM... E SEUS HOMENS VÃO RECEBER UM PERCENTUAL DO PRÊMIO.

VOCÊ MEXEU COM MEU INTERESSE E JÁ QUE ESTOU COMPARTILHANDO MEUS APOSENTOS COM **RATA-ZANAS**...



... VOCÊ TEM UM ACORDO!

ÓTIMO. VOU TE TIRAR DAÍ ANTES DO RATO BALANÇAR O RABO DUAS VEZES!

INDIANA JONES SORRI COM MALÍCIA.



E O CAPITÃO KATANGA TAMBÉM.

MAS O HOMEM NO CATRE PRÓXIMO, DORMINDO OSTENSIVAMENTE DE UM EXCESSO DA CERVEJA LOCAL...



... SORRI MALICIOSAMENTE AINDA MAIS!



E ASSIM, UMA HORA DEPOIS NA PONTA DA BAÍA DE PAGAMO...

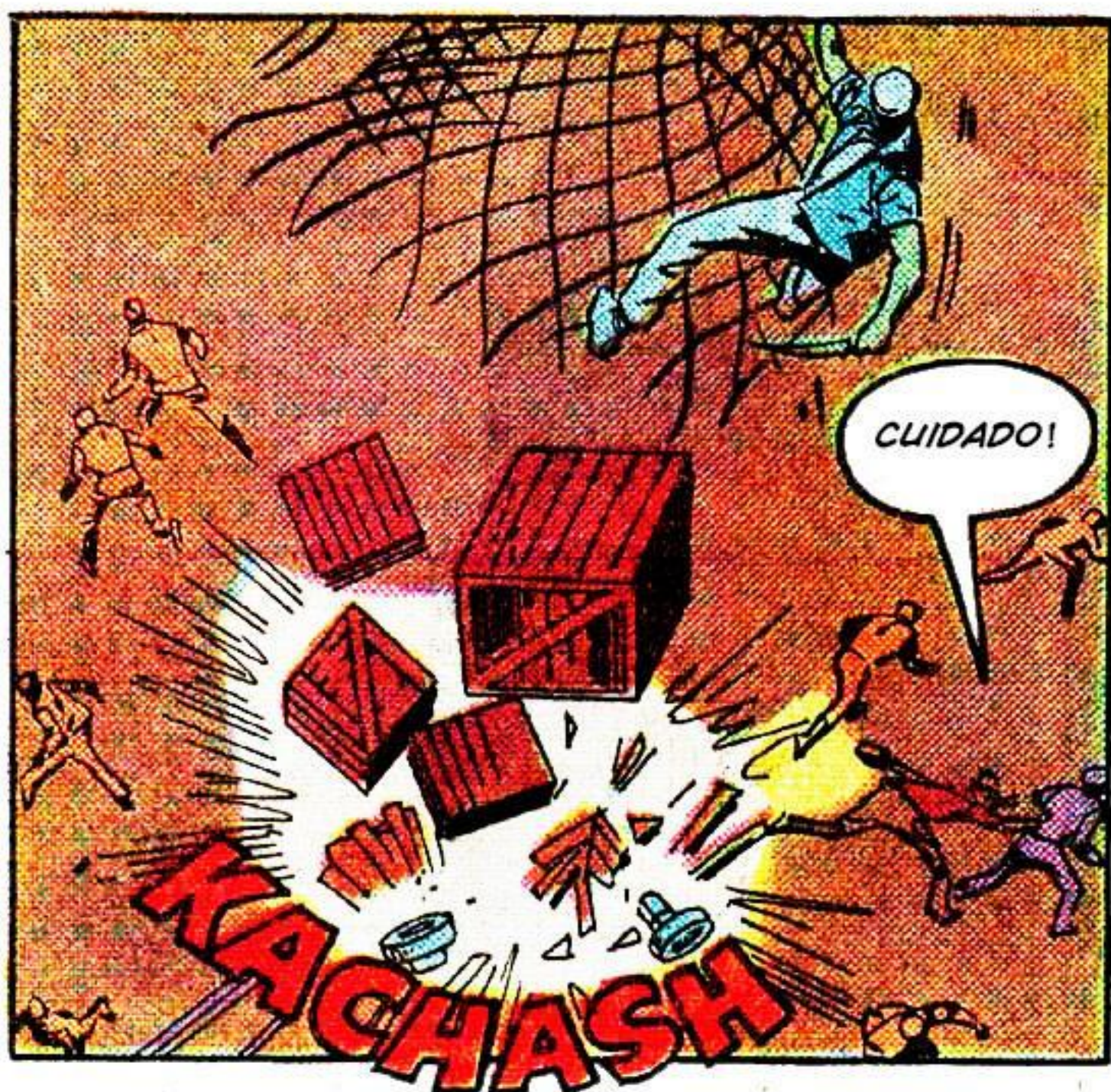
NOSSO AMIGO EM COMUM, **SALLAH**, ME CONTOU QUE VOCÊ ESCAPOU DOS CAPTORES NAZISTAS, INDY. FIQUEI FELIZ.

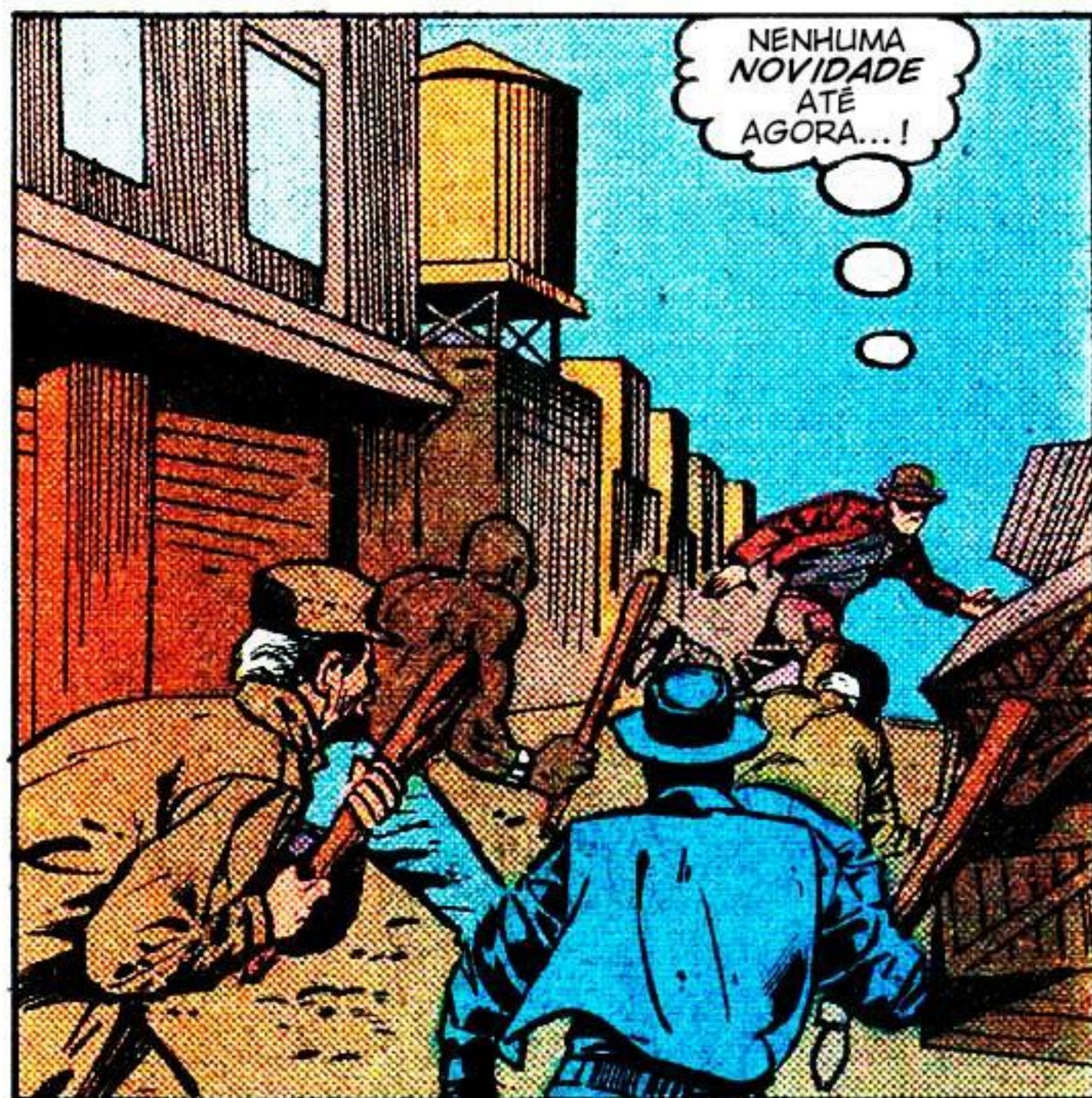
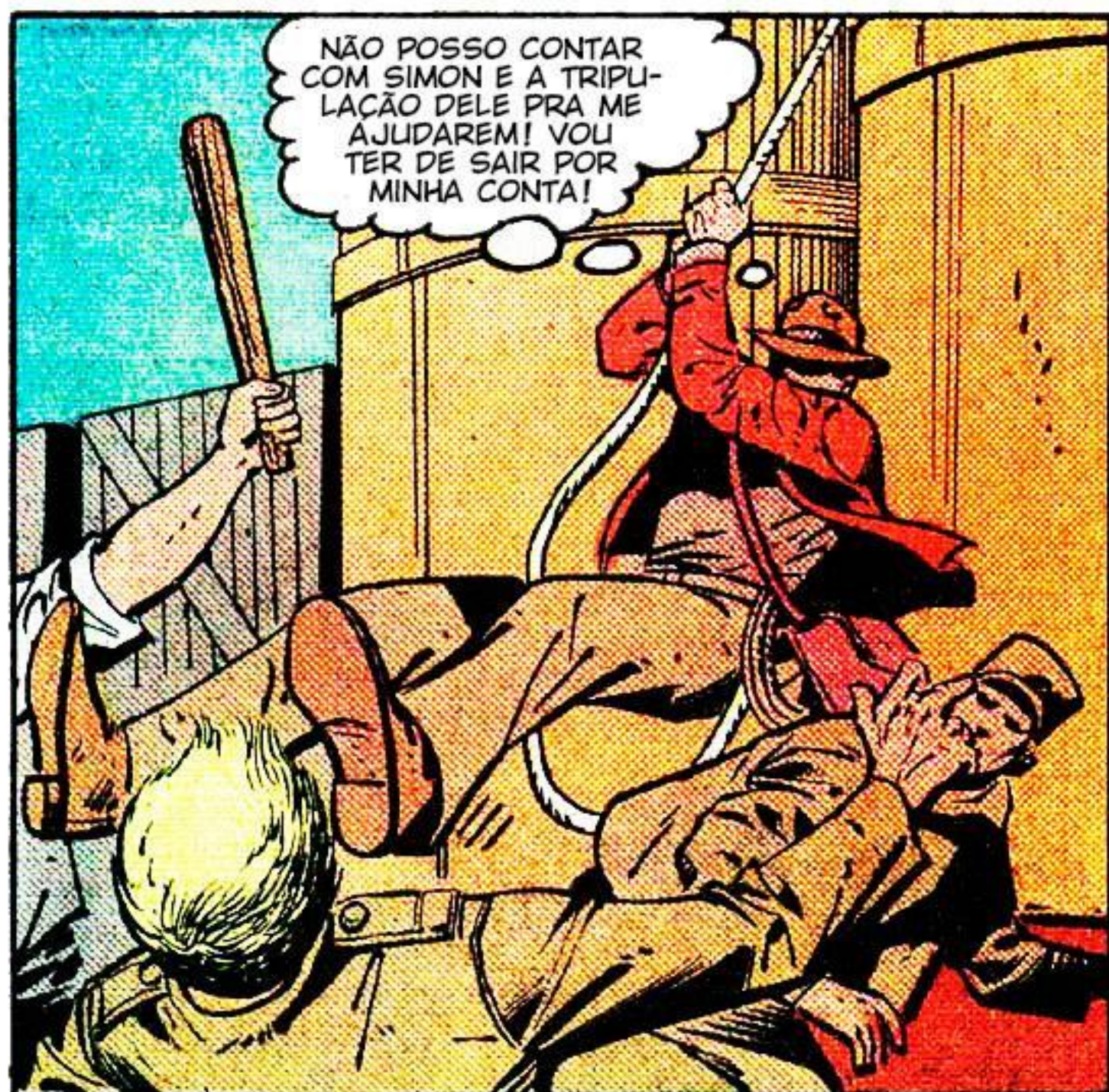
NÃO MAIS DO QUE EU!

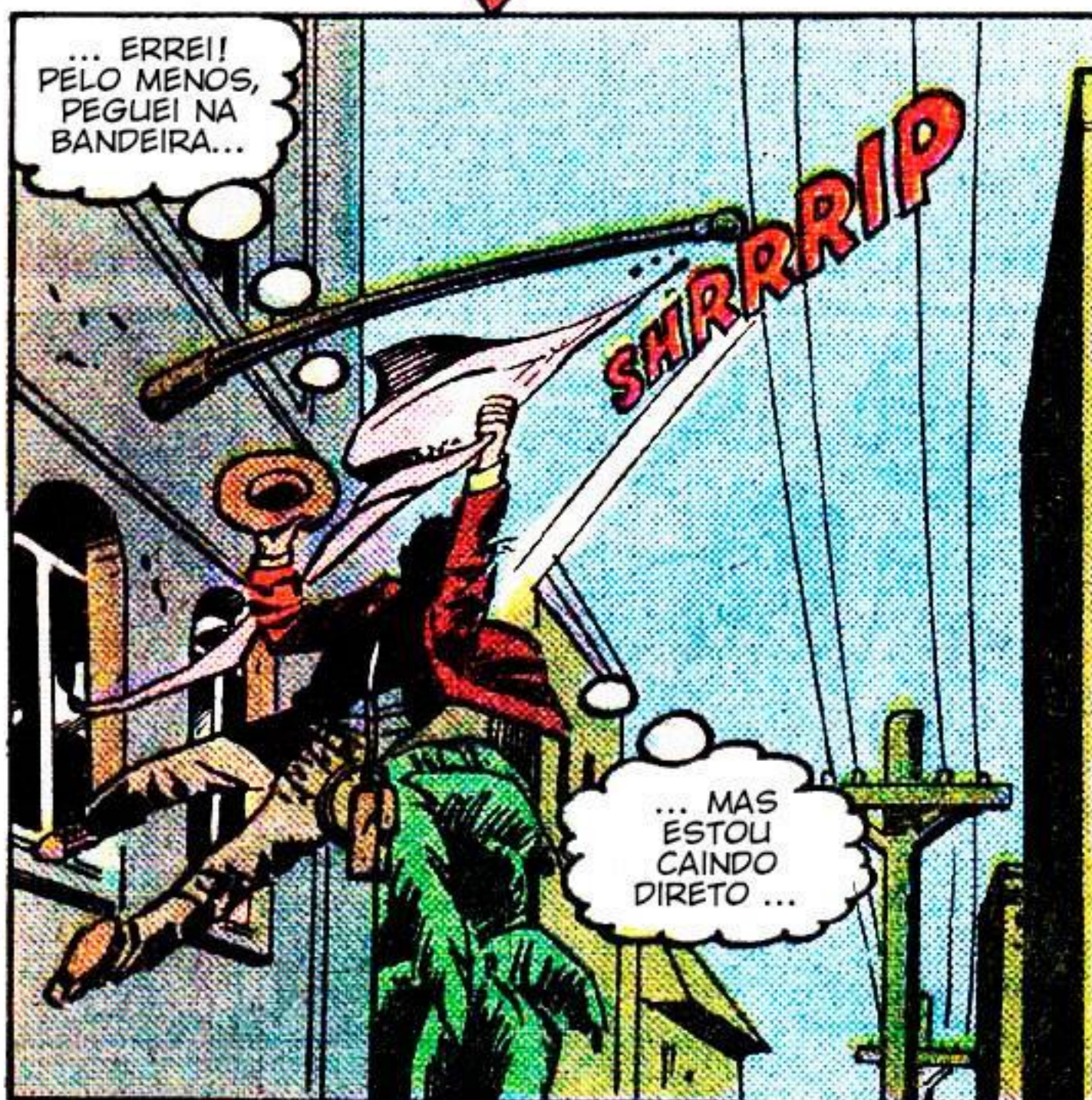
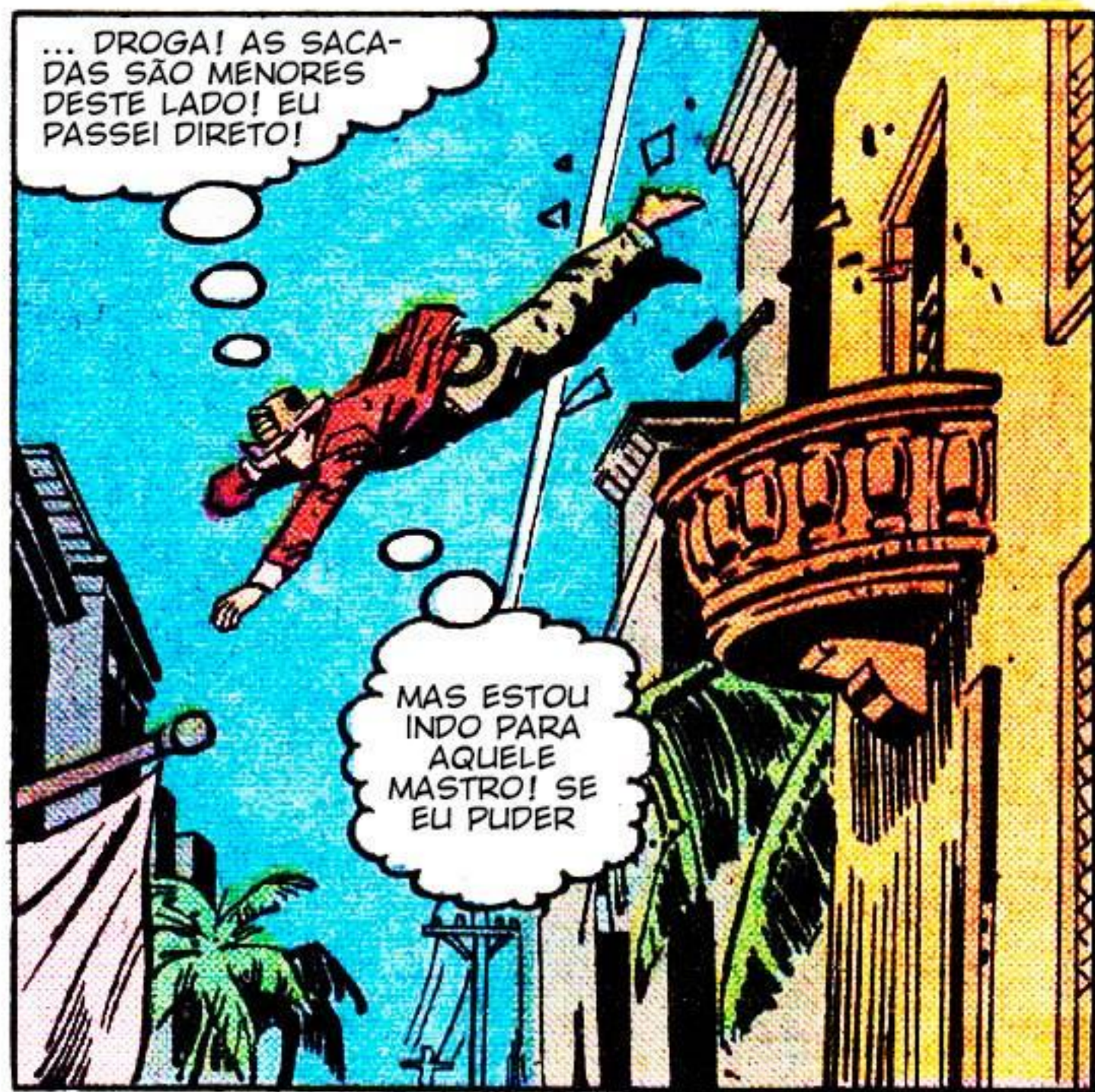
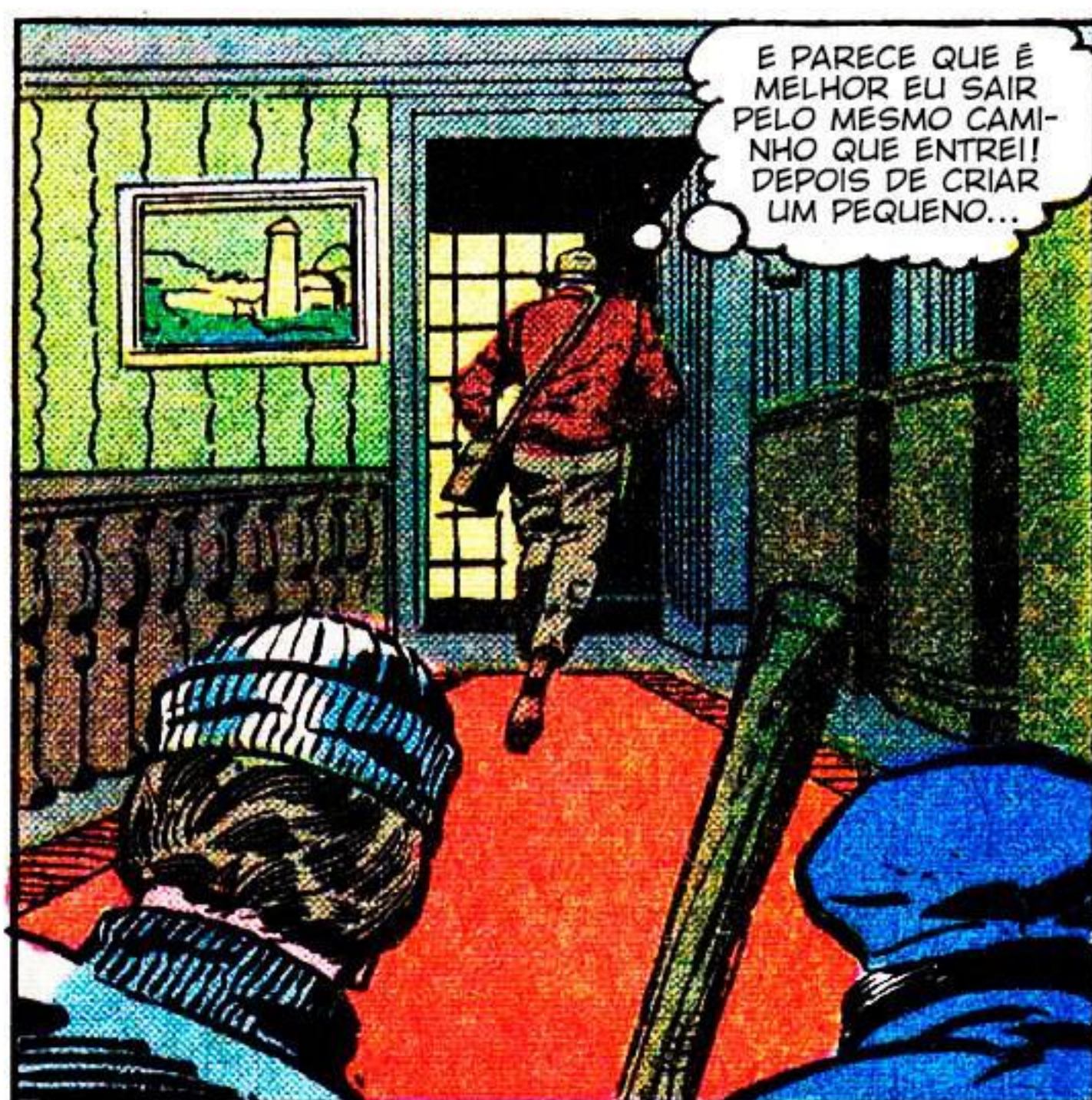


NÃO QUE TENHA NAVEGADO EM ÁGUAS CALMAS DESDE ENTÃO...!

NEM IRÁ AGORA... TEMOS COM-PANHIA!









...NOS MELÕES?



PUERCO! MIS CANTALUPOS!

BAGUNÇADO, MAS SUAVE!

SÓ QUE NÃO ESTOU FORA DE PERIGO! AQUELES PILANTRAS AINDA ESTÃO NA MINHA COLA!



TALVEZ EU POSSA DESPIS-TÁ-LOS NESTE RESTAURANTE!



ENTRETANTO...

A MULTIDÃO DA HORA DO ALMOÇO ME ATRASOU MAIS DO QUE A ELES!

MAS NÃO VOU DEIXAR QUE ME PEGUEM ASSIM TÃO FÁCIL!

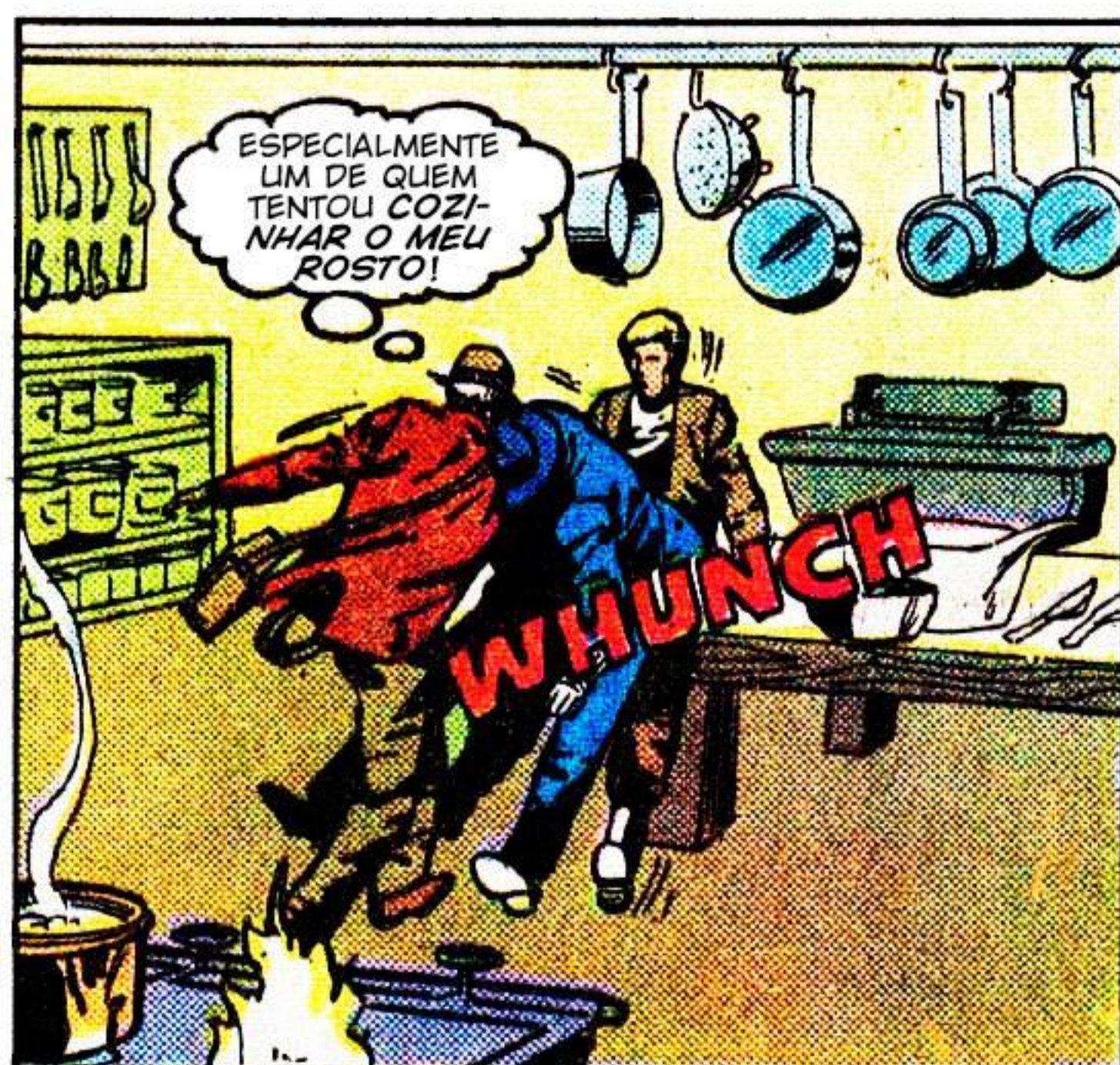
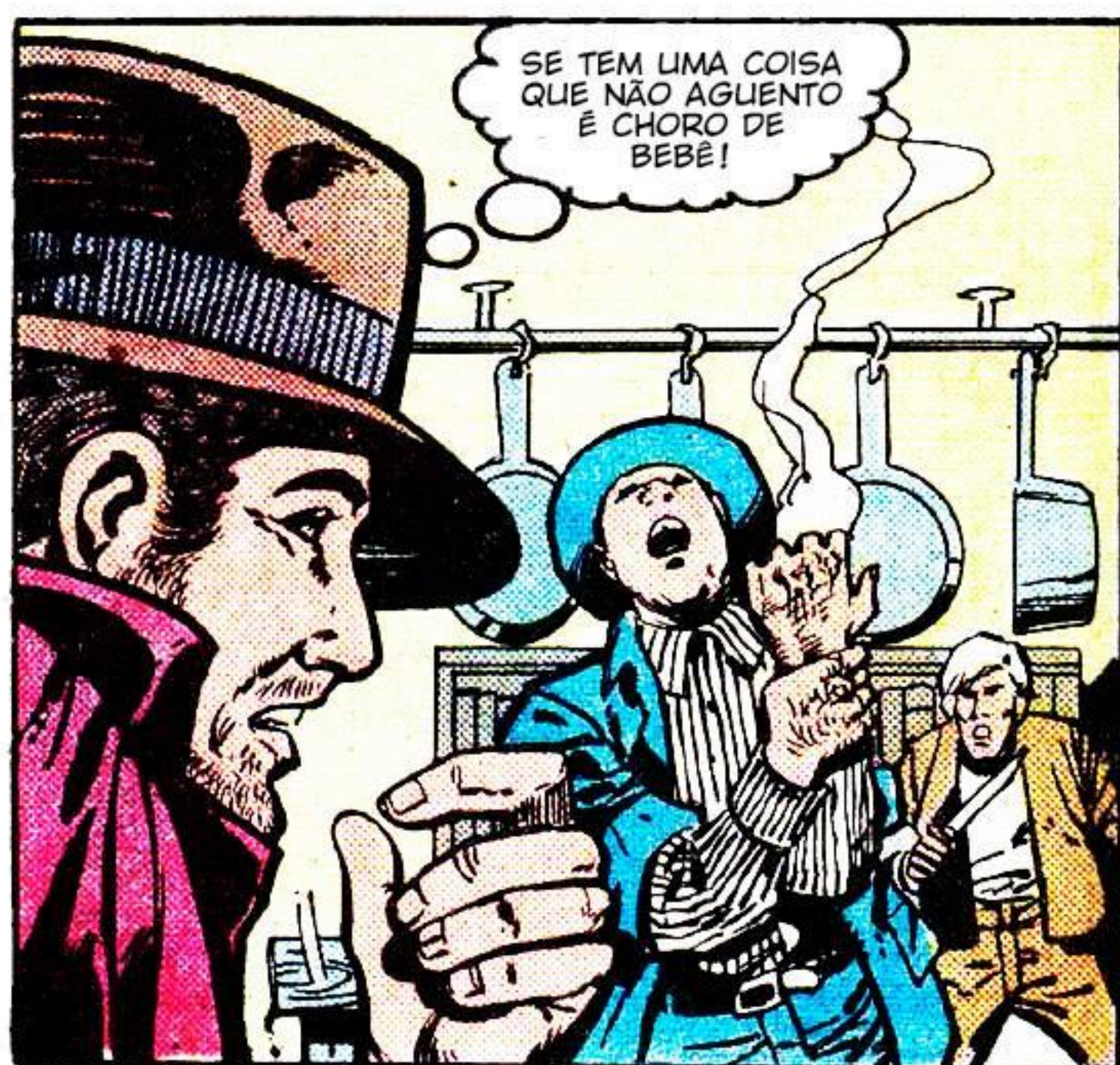
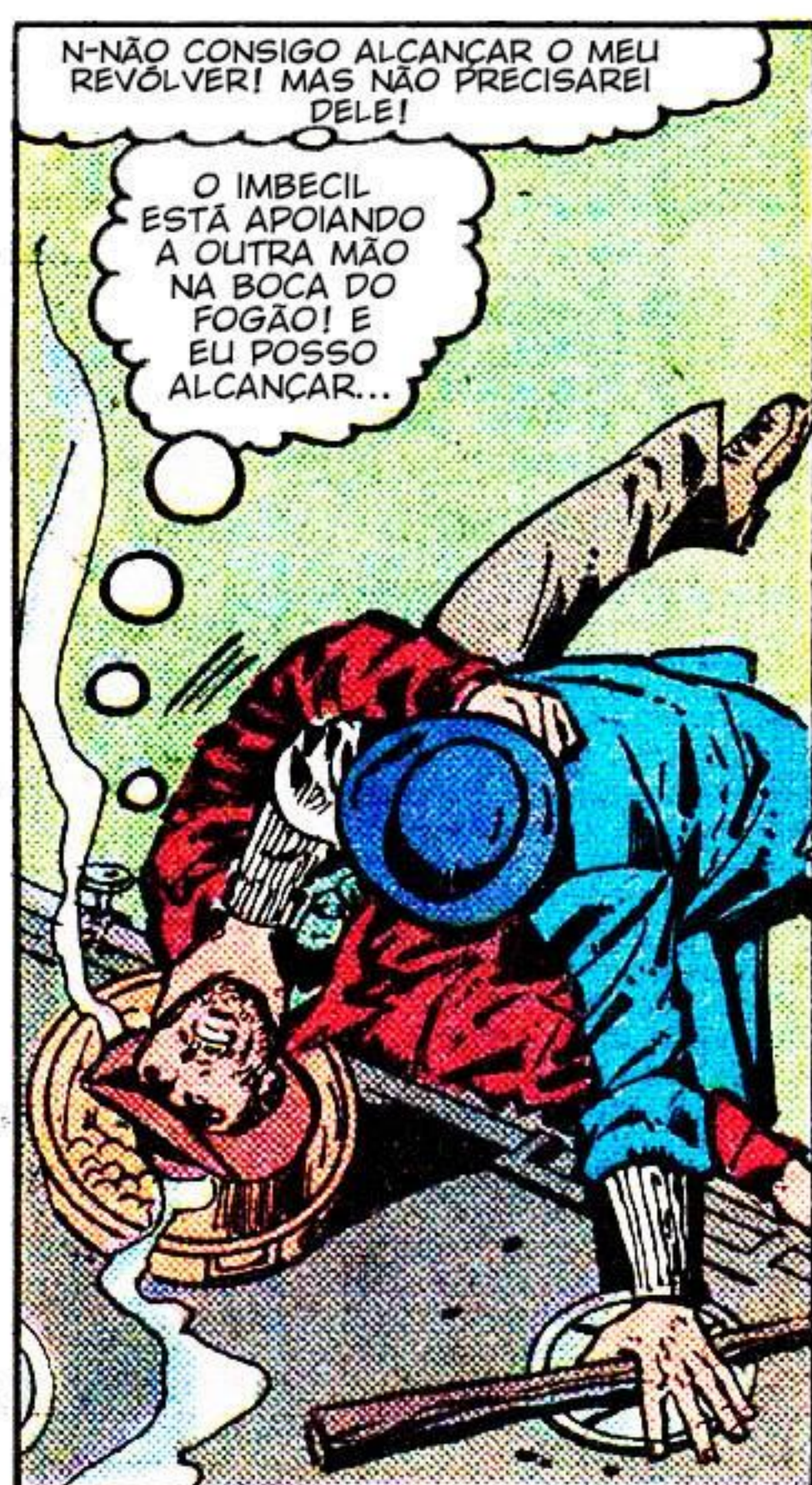
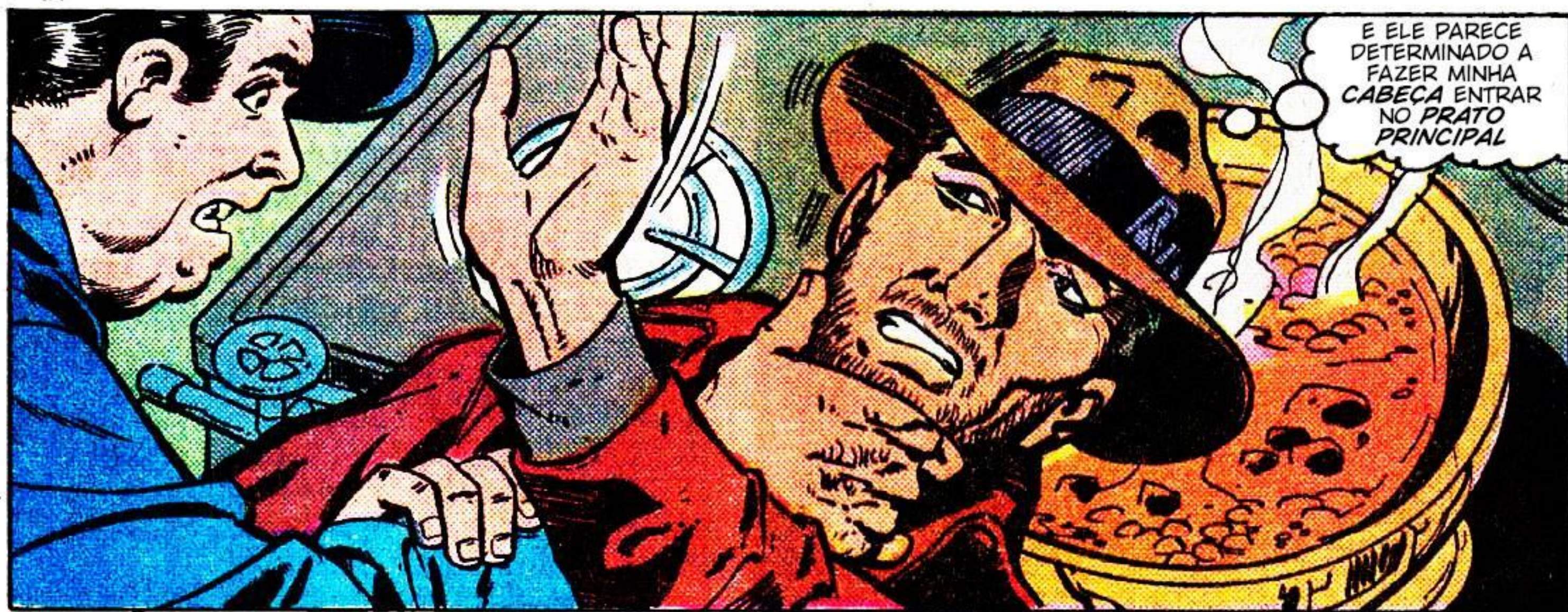


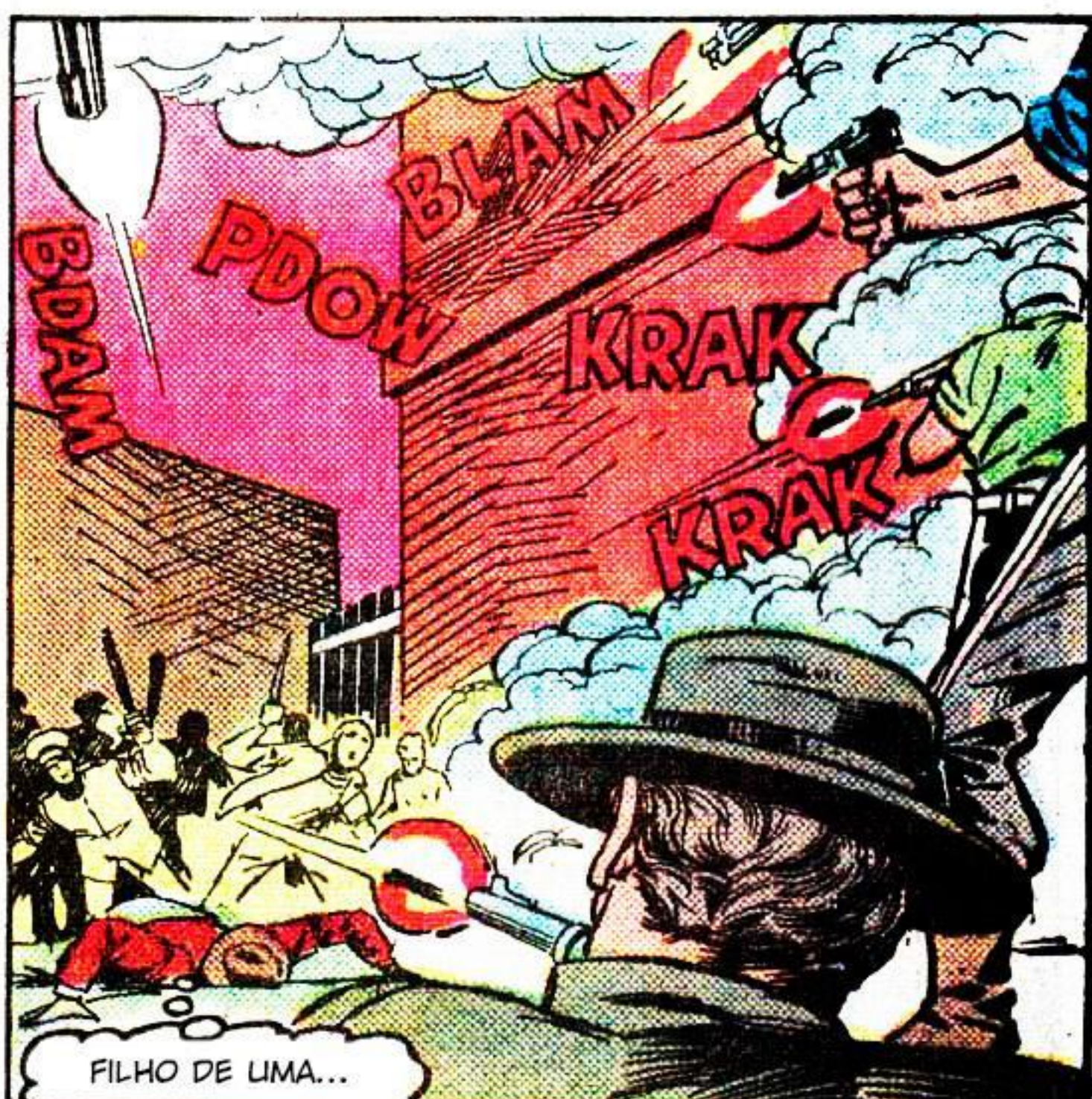
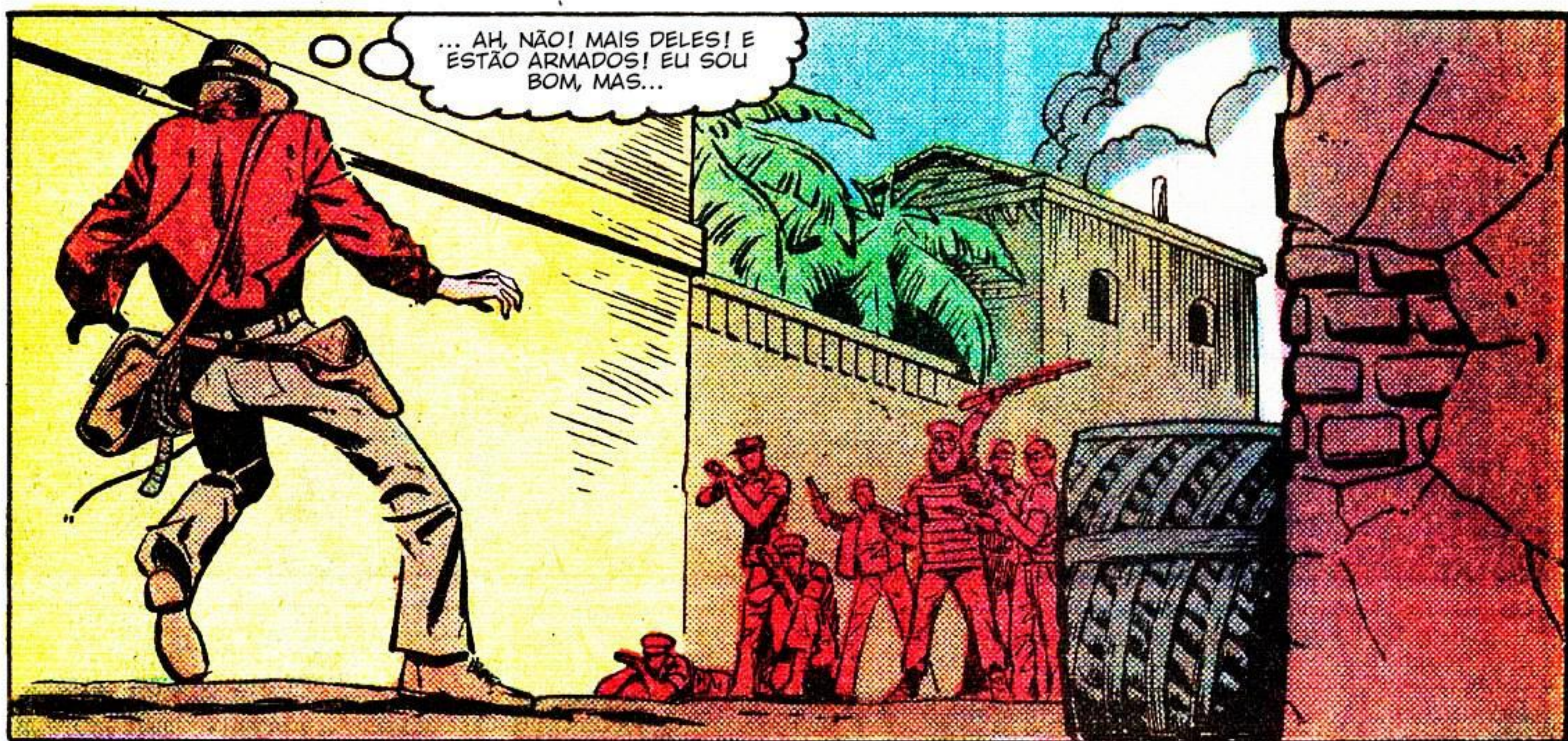
SE ME PEGAREM!

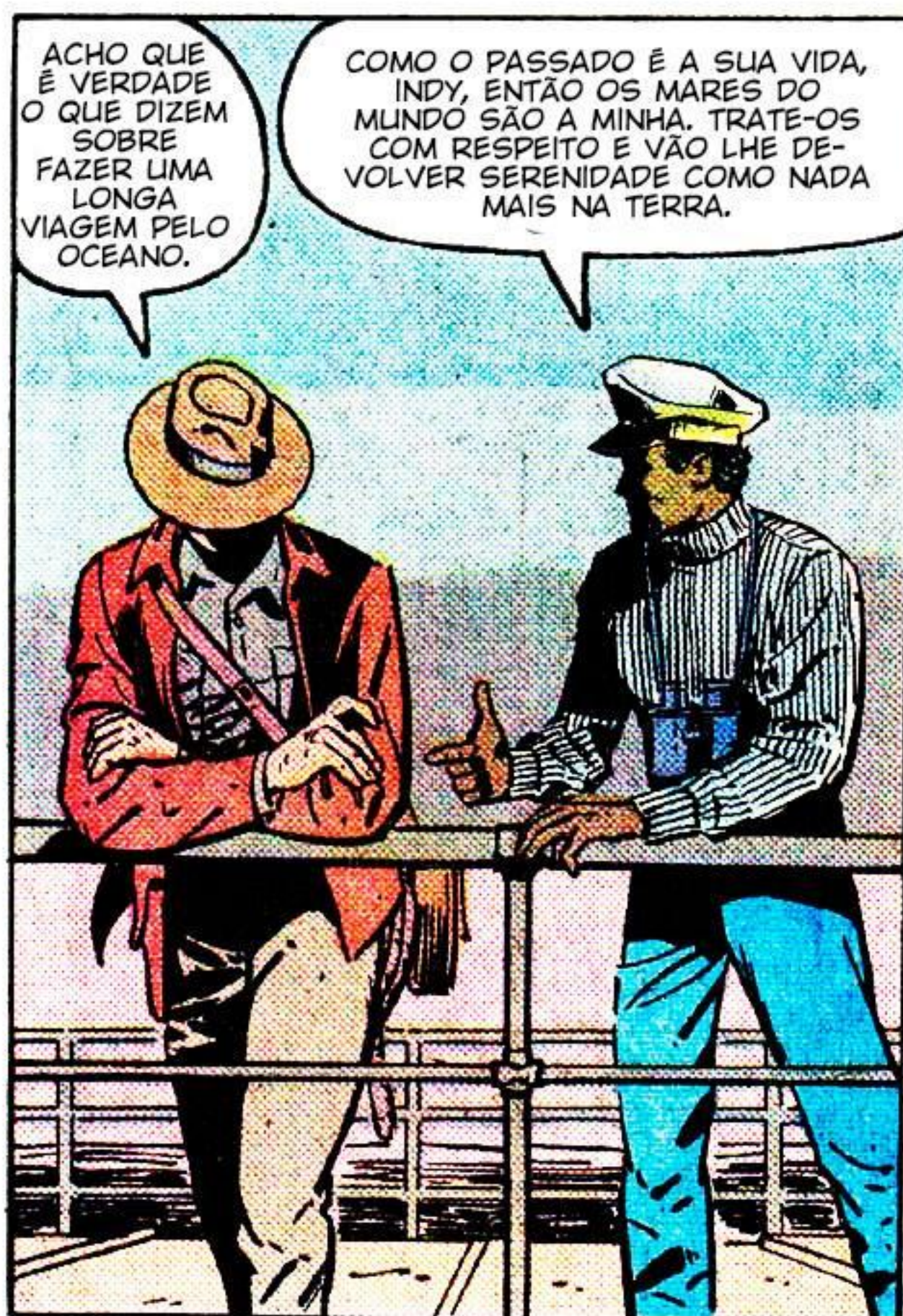
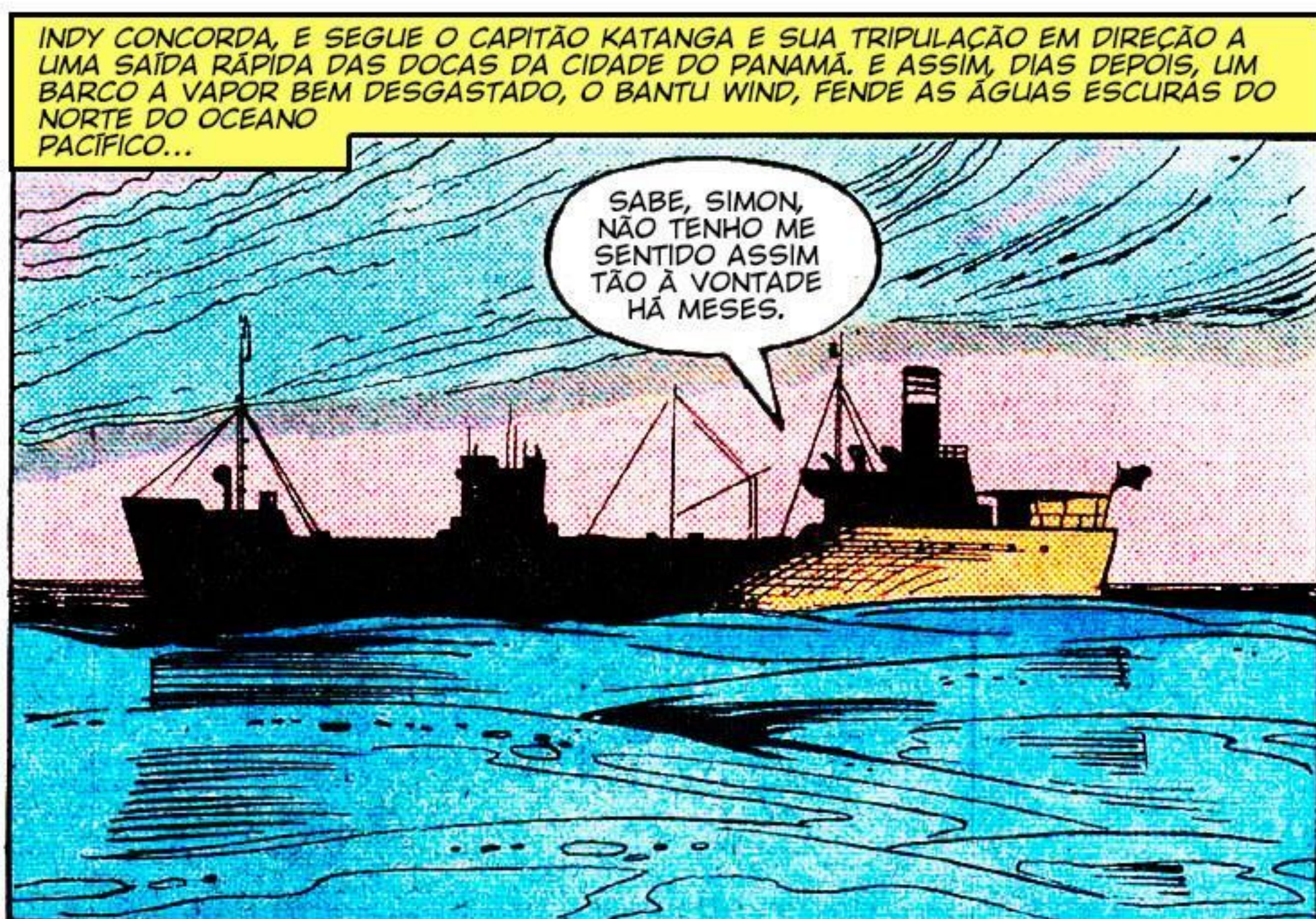
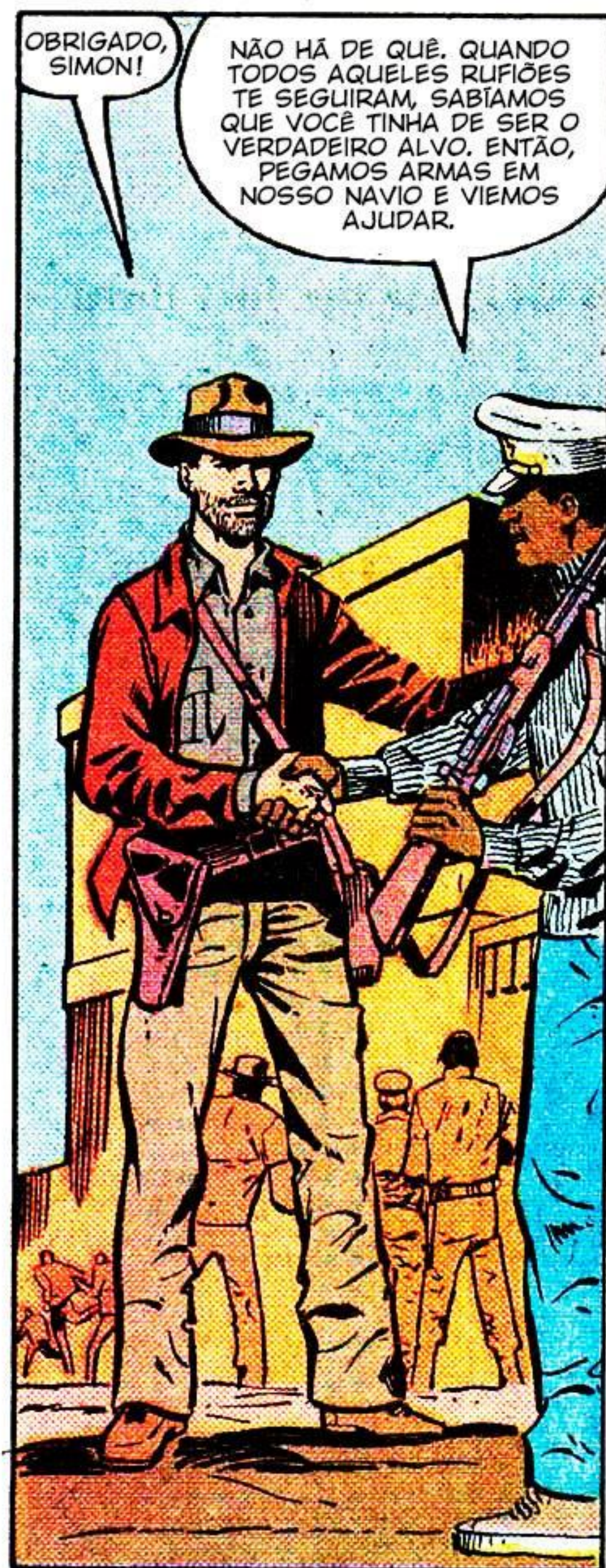
THROP



¡URRK! E-ESTE CARA ORDENHOU MUITAS VACAS! O APERTO DELE É COMO UM TORNO!







... TUBARÕES!



LOGO...

PERDOEM ESTA TRISTE INTRUSÃO, MAS É NOSSO DEVER MANTER A SEGURANÇA DOS HOMENS LIVRES. E JÁ QUE ESTAS ÁGUAS ESTÃO REPLETAS DE PIRATAS NEFASTOS...

...É NECESSÁRIO QUE FAÇAMOS BUSCAS EM TODAS AS EMBARCAÇÕES ATRÁS DE POSSÍVEL CONTRABANDO.



SOU O COMANDANTE KYOJI HIROTO.

SOU KATANGA. CAPITÃO KATANGA.



E SEU COMPANHHEIRO... ELE É AMERICANO, NÃO?

TENHO PENSADO MUITO NOS AMERICANOS, ULTIMAMENTE...

ALGUNS ANOS ATRÁS, UM CULTO RELIGIOSO ROUBOU RELÍQUIAS INESTIMÁVEIS DE UM MUSEU DE TÓQUIO...



... MAS ANTES QUE MEU GOVERNO PUDESSE RECUPERAR ALGUMAS, UM ATREVIDO AVENTUREIRO AMERICANO FUGIU COM ELAS, ESCAPANDO EM UM HIDROAVIÃO.

RECENTEMENTE, NOSSO CAÇA DE APOIO FOI DERRUBADO POR UM AVIÃO SIMILAR DE REGISTRO AMERICANO. SUPONHO, SENHOR, QUE NÃO SAIBA NADA SOBRE ESTE INCIDENTE?



EUP? DEUS, NÃO! MORRO DE MEDO DE VOAR!

EU VOMITO SÓ DE ANDAR DE ELEVADOR!

É CLARO.

MAIS TARDE, APÓS UMA INVESTIGAÇÃO TOTAL SE PROVAR NEGATIVA...

AQUELE É UM COMANDANTE SAGAZ, INDIANA. TEMOS DE TER CUIDADO COM OS NOSSOS PASSOS.

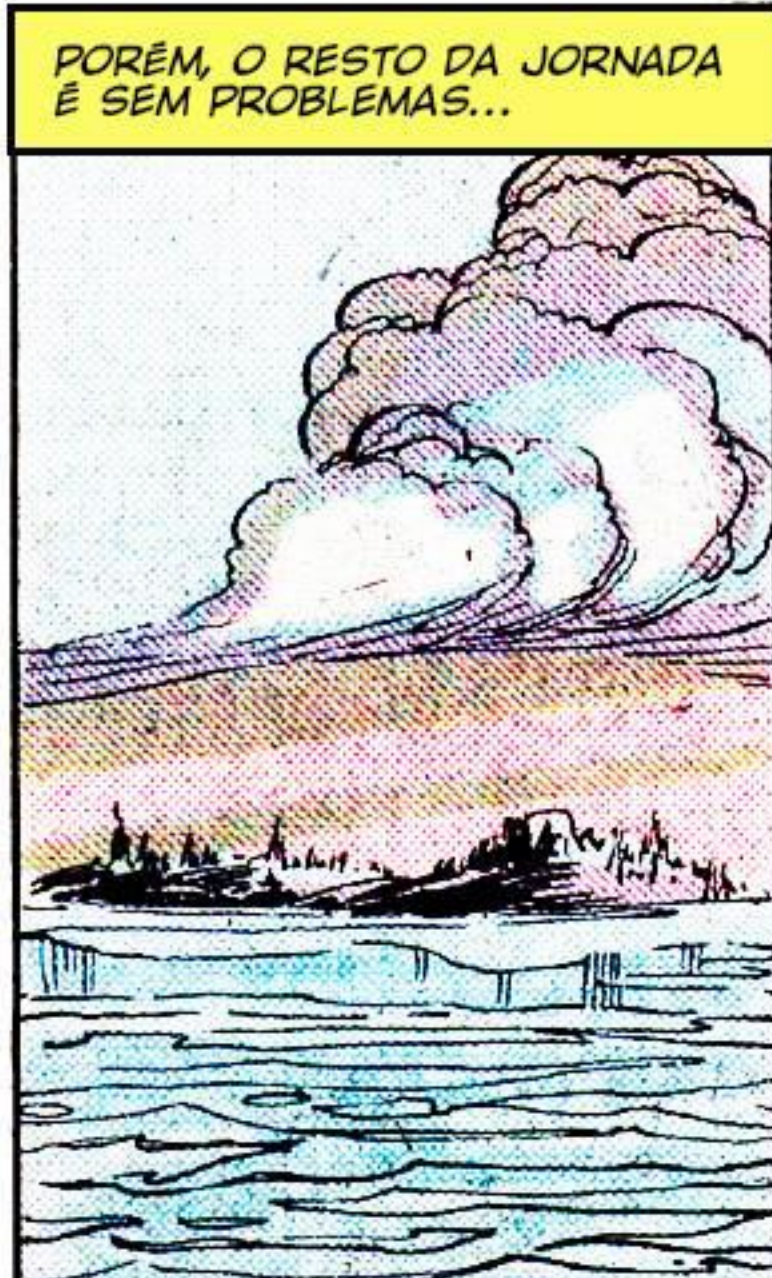
É.



E TENHO UMA SENSÇÃO DE QUE É ISSO EXATAMENTE O QUE ELE VAI FAZER!

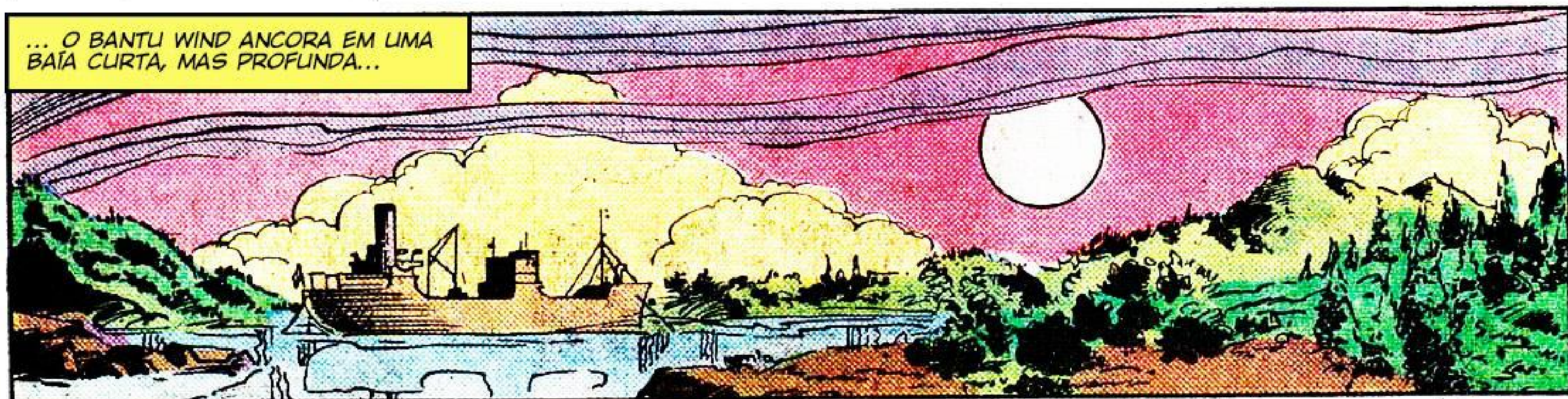


PORÉM, O RESTO DA JORNADA É SEM PROBLEMAS...

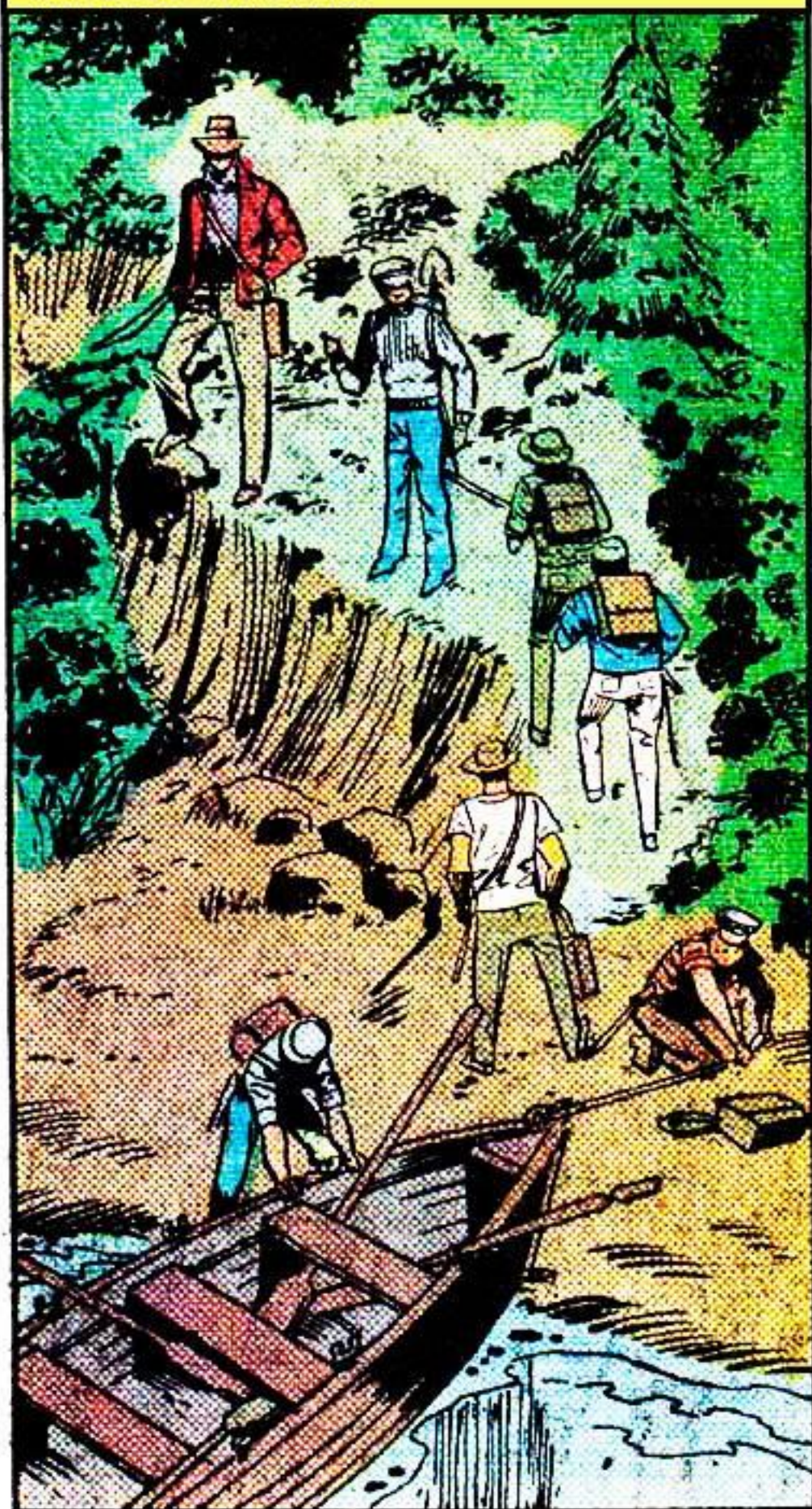


A ILHA DE DESTINO É ALCANÇADA MAIS TARDE NAQUELE DIA...

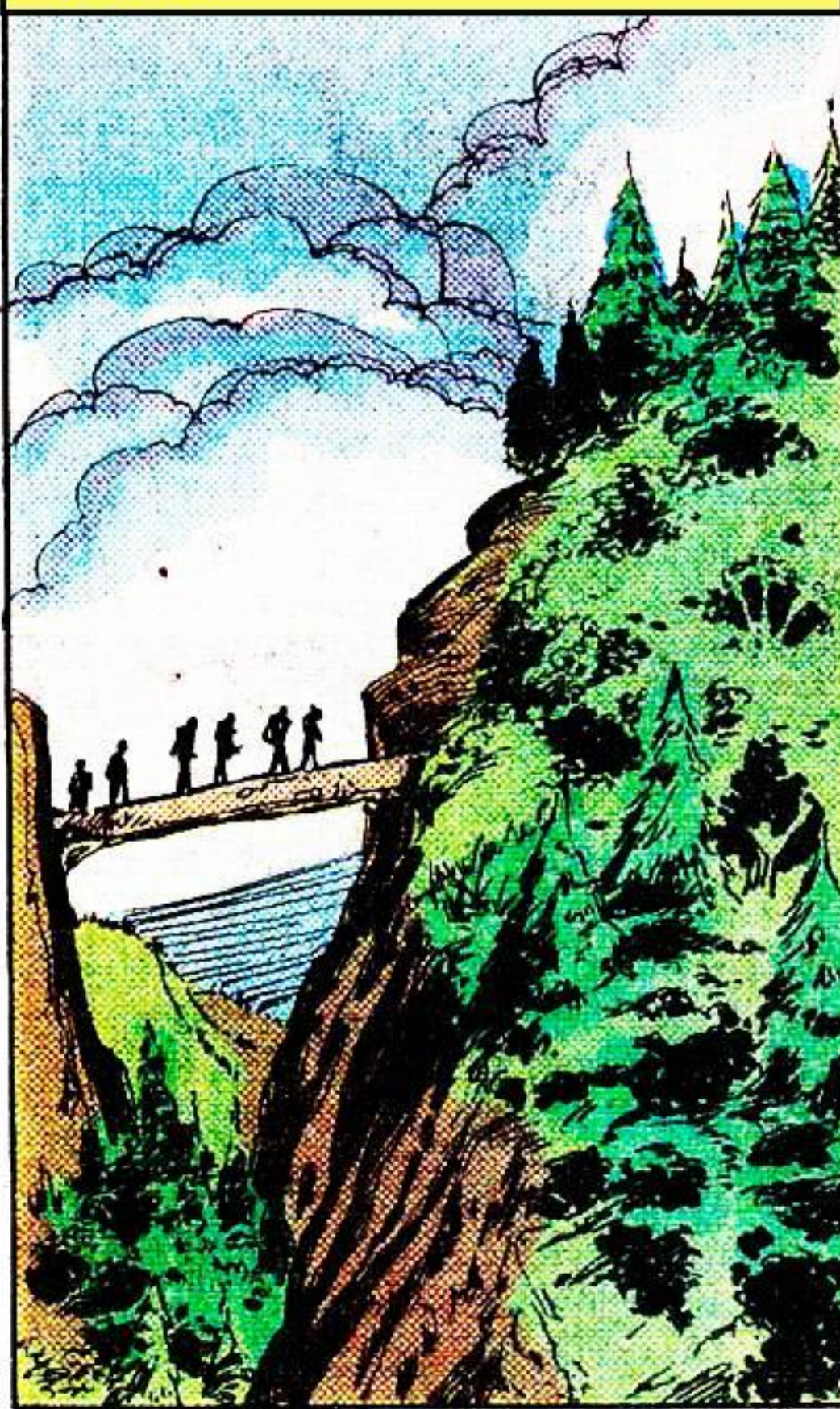
... O BANTU WIND ANCORA EM UMA BAÍA CURTA, MAS PROFUNDA...



... E LOGO, UMA EXPEDIÇÃO DE TRIPULANTES ESCOLHIDOS A DEDO CHEGA NAS AREIAS ESCURAS DE UMA PRAIA MAIS A LESTE, ONDE ELES SEGUEM PARA O INTERIOR DA ILHA...



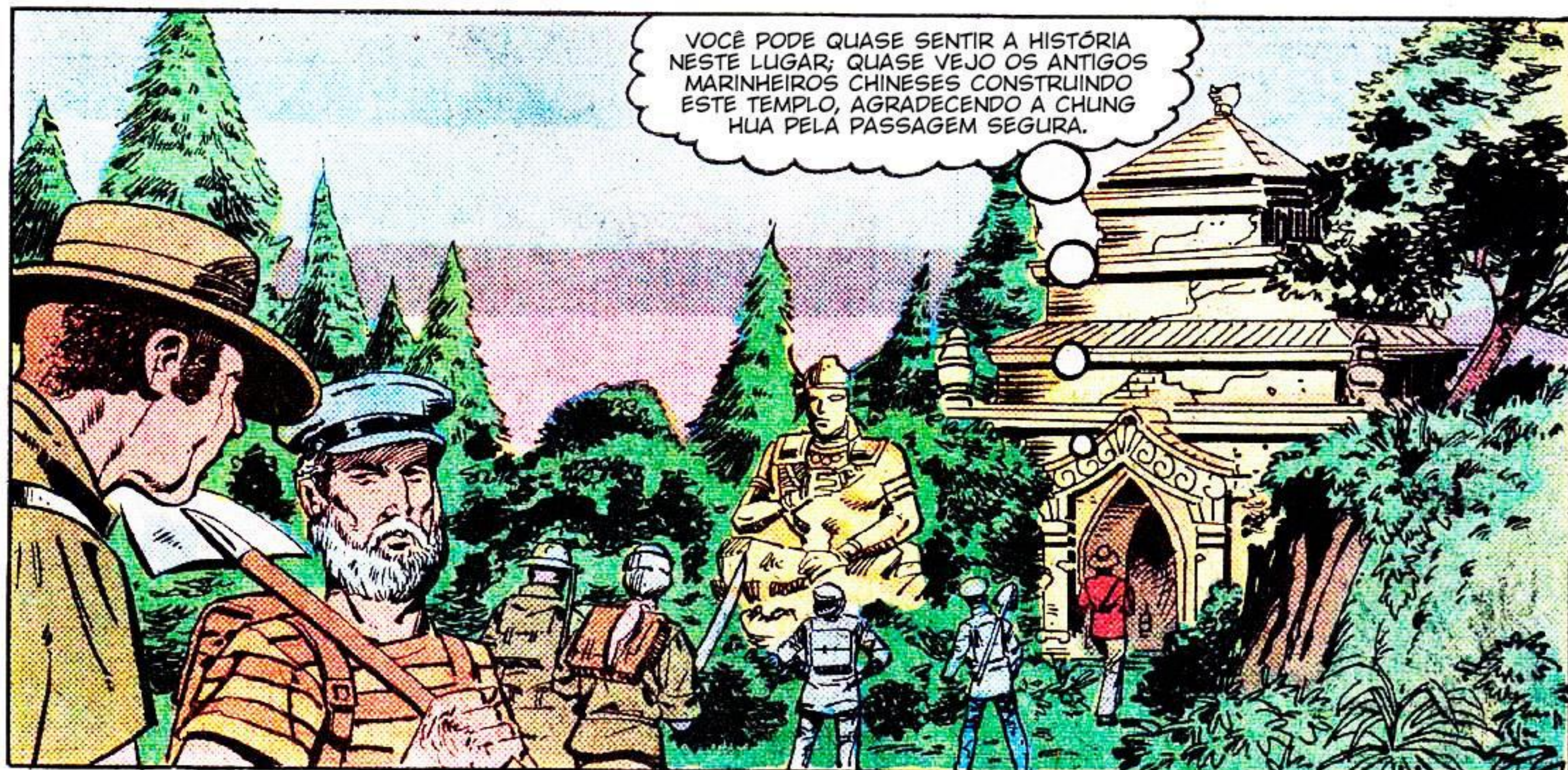
... ENQUANTO INDIANA JONES COMEÇA A SENTIR UMA NECESSIDADE BEM FAMILIAR DE DESCOBRIR, A ÂNSIA DE ILUMINAR OS CANTOS ESCUROS DA HISTÓRIA QUE O HAVIA ATRAÍDO PARA A ARQUEOLOGIA HÁ MAIS DE UMA DÉCADA; O TEMOR ACACHAPANTE E HIPNÓTICO DE VER UM SONHO SE TORNANDO...



... TANGÍVEL!

MARCUS... CONSEGUIMOS!





VOCÊ PODE QUASE SENTIR A HISTÓRIA NESTE LUGAR; QUASE VEJO OS ANTIGOS MARINHEIROS CHINESES CONSTRUINDO ESTE TEMPLO, AGRADECENDO A CHUNG HUA PELA PASSAGEM SEGURA.



E AGORA, ME SINTO AGRADECIDO AOS DEUSES!



NADA MAL... JADE, OURO, PORCELANAS... BELA CARGA.

MAS ACHO QUE OS PORÇOS DO WIND VÃO AGUENTAR.



ENTÃO, TALVEZ TOMEMOS O WIND COMO UM PRÊMIO!

QUEM...!

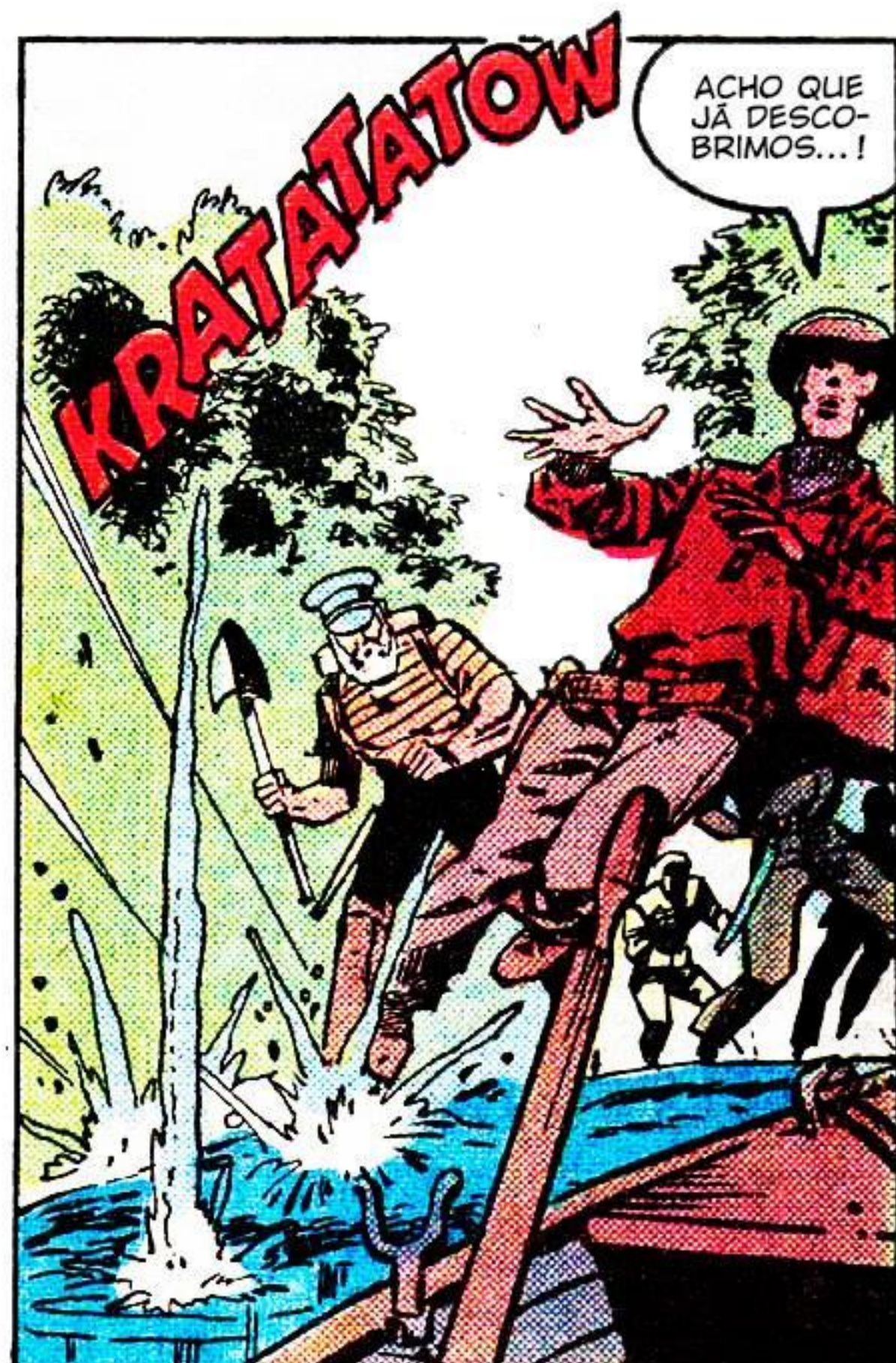


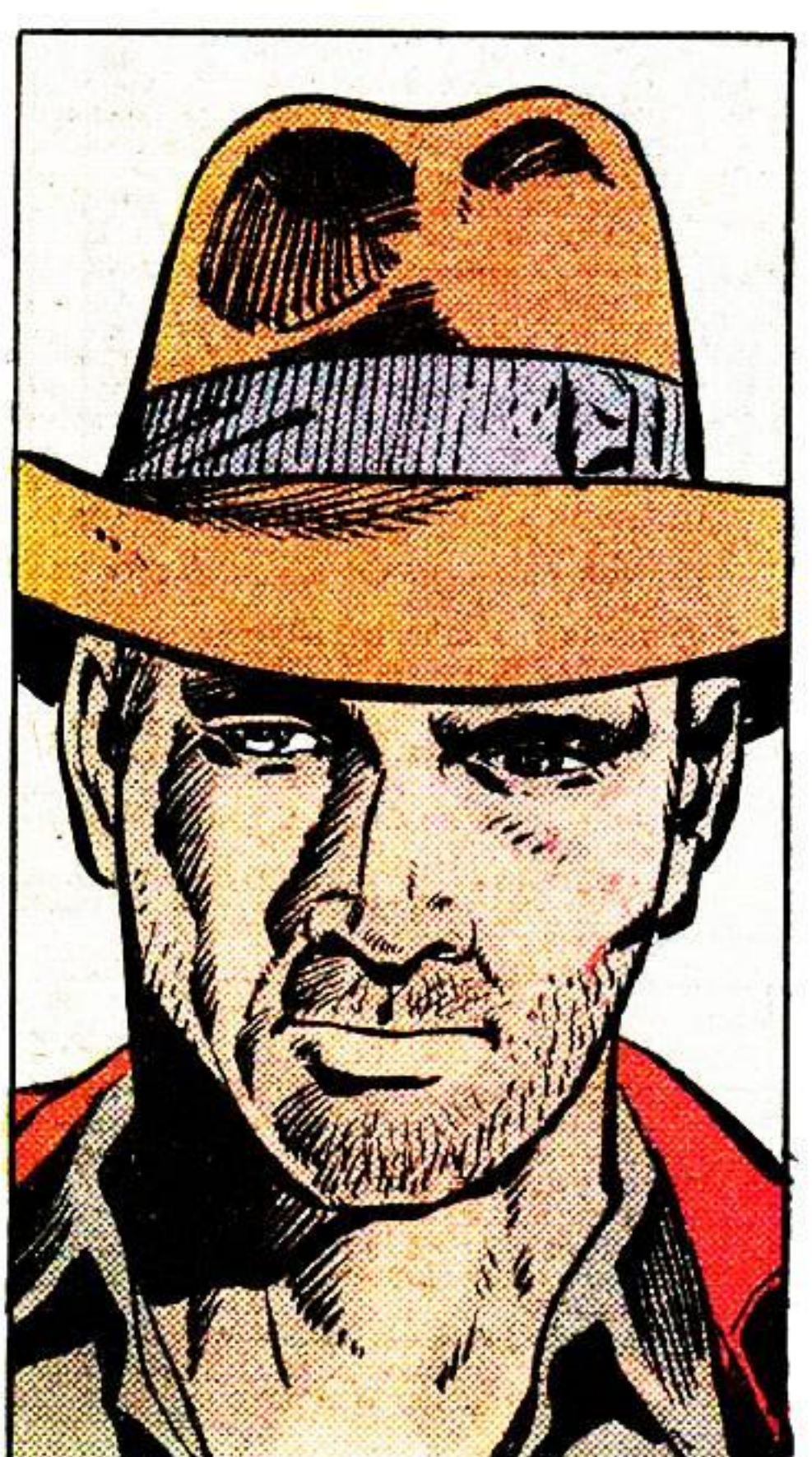
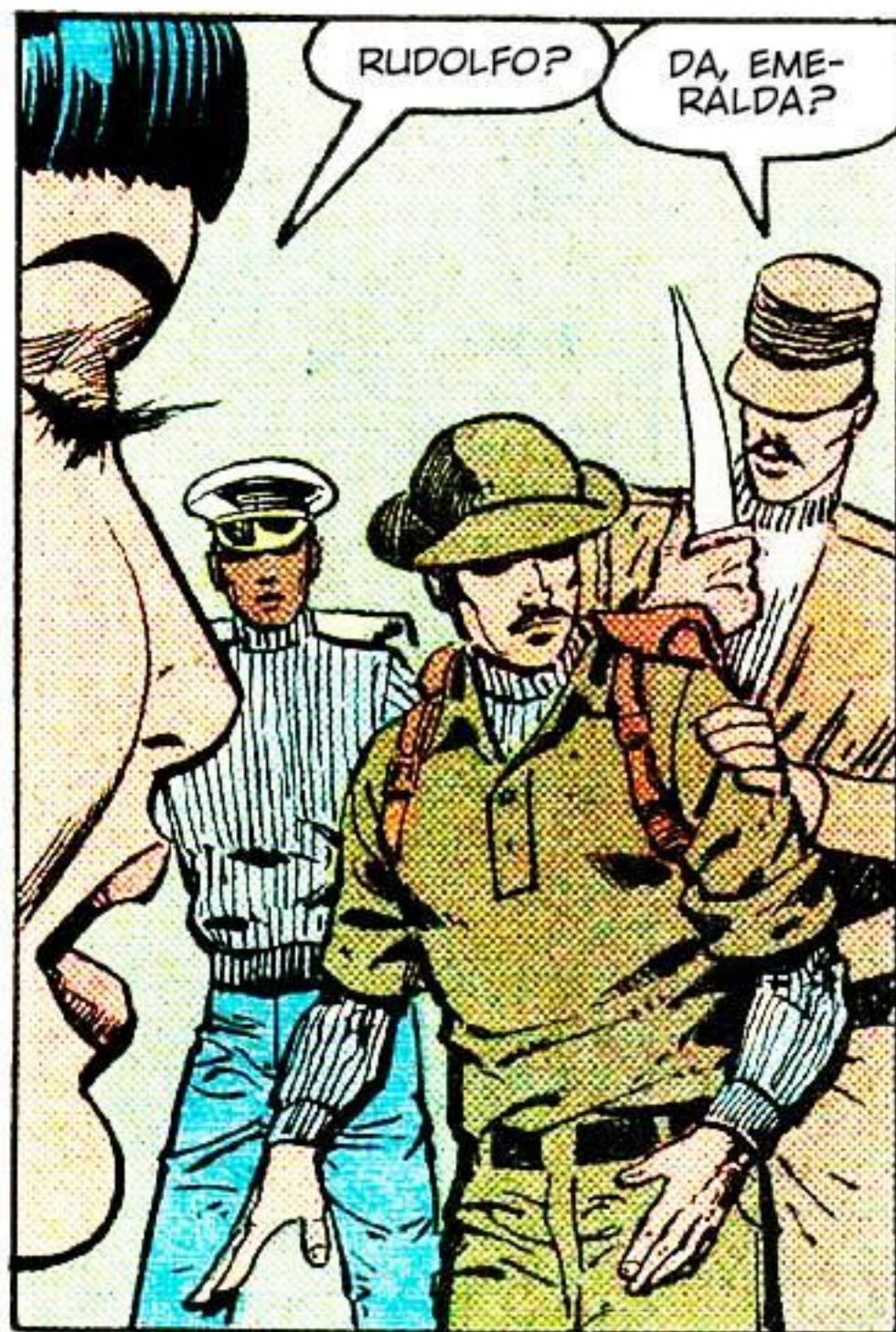
SOU EMERALDA VASQUEZ. E ESTES HOMENS... JUNTO COM VOCÊS E TUDO MAIS NESTA SALA...

... SÃO MEUS!

PIRATAS! E AQUELE DE SOMBRERO... ELE É O BÊBADO QUE ESTAVA DORMINDO NA NOSSA CELA!







E, MOMENTOS DEPOIS, NA PONTA SUL DA ILHA...

NÃO CONSIGO ME MOVER!



A AREIA CONDEN-SOL. ESTÁ MUITO APERTADA!

MAS JÁ ESTIVE EM SITUAÇÕES PIORES! E VOU SAIR DESSA!



CLARO! SE EU NÃO PENSAR EM ALGO, O SIMON VAI! NÃO HÁ RAZÃO PARA PÂNICO! QUER DIZER, TENHO, PELO MENOS, UMA HORA...



... ANTES DE GLUP! A MARE COMEÇAR A SUBIR!



ENQUANTO ISSO, A BORDO DO BANTU WIND...

A TRIPULAÇÃO NÃO ESTÁ FELIZ, MAS ESTÁ AGUENTANDO. OS PIRATAS ESTÃO FICANDO CADA VEZ MAIS CONFIANTES. E TALVEZ UM POLICO...



... DESLEIXA-DOS!

O NEGRO...



ELE TÁ ESCAPANDO!

MA-TEM ELE!



SANGUE! ELE FOI ATINGIDO!

CONTINUEM ATIRANDO!

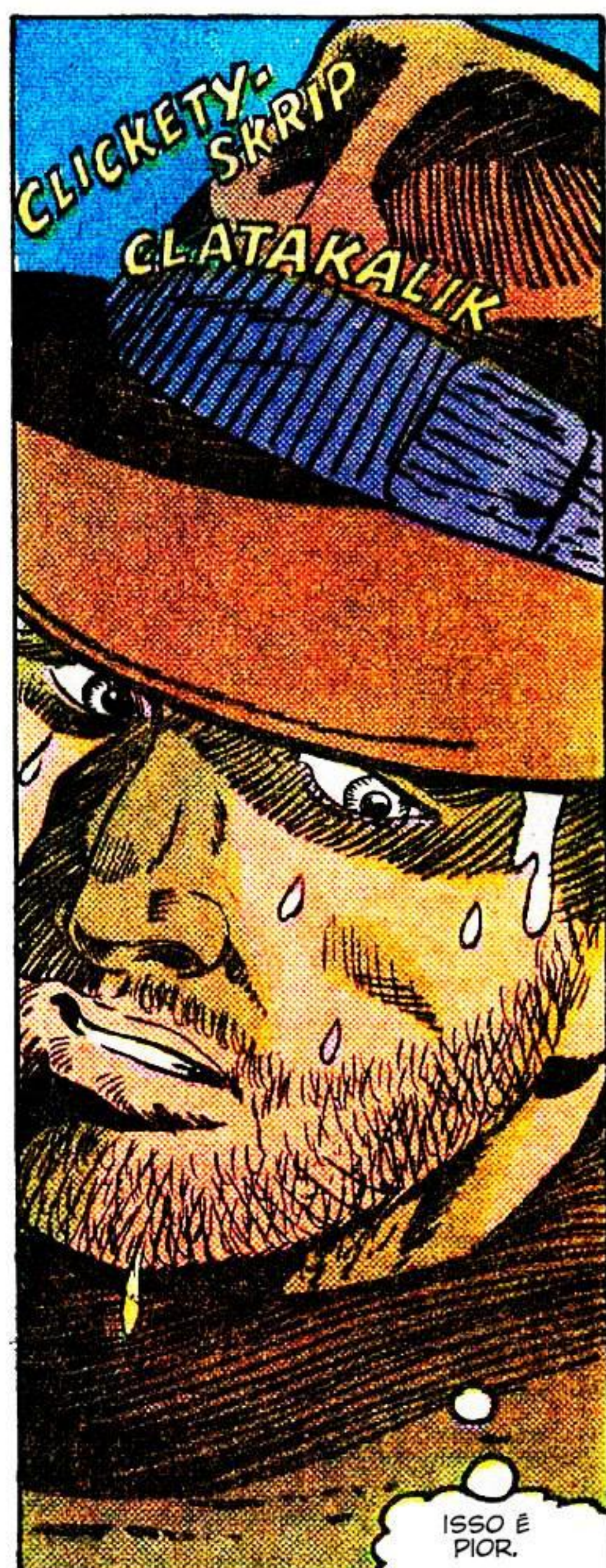
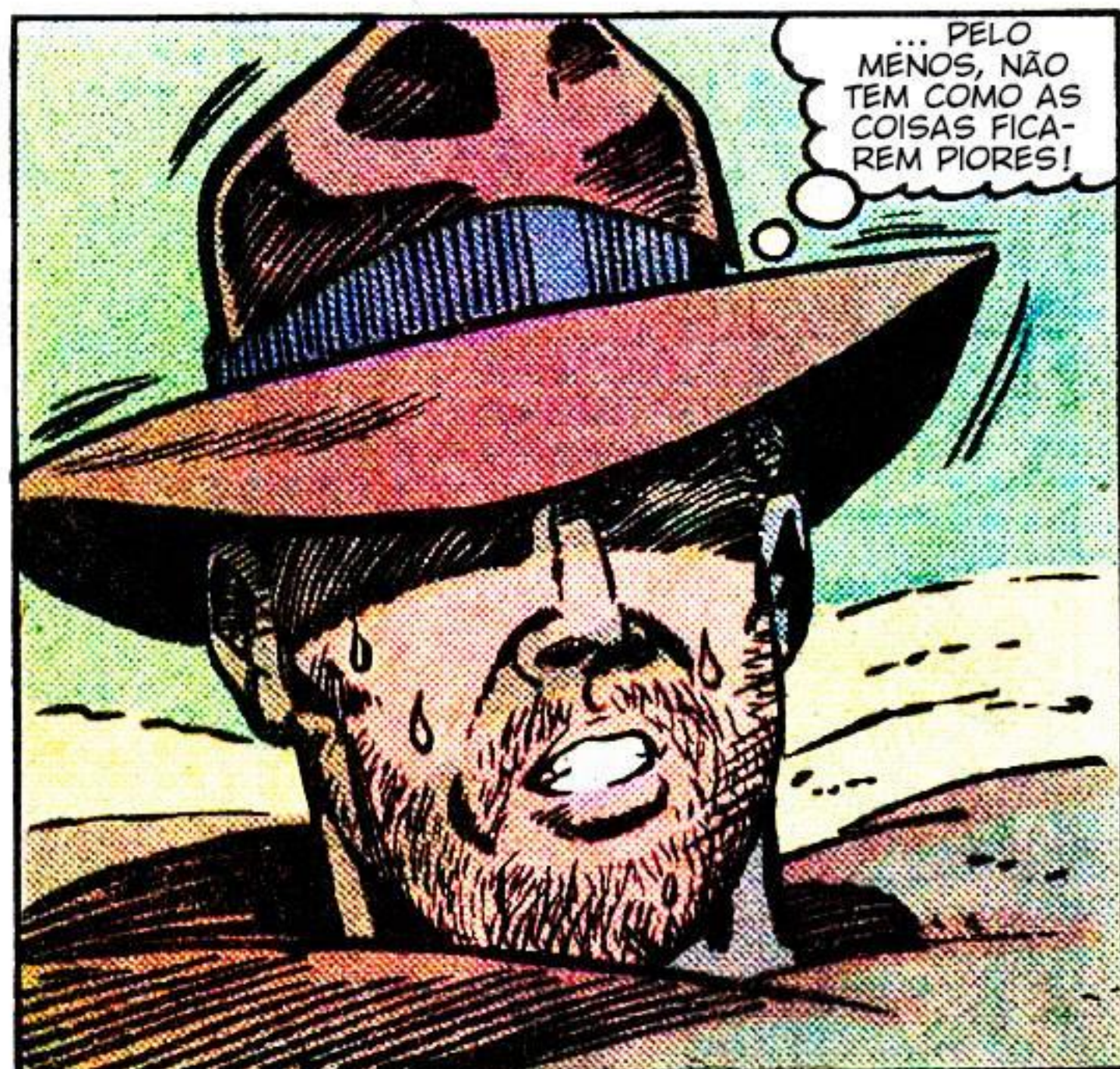
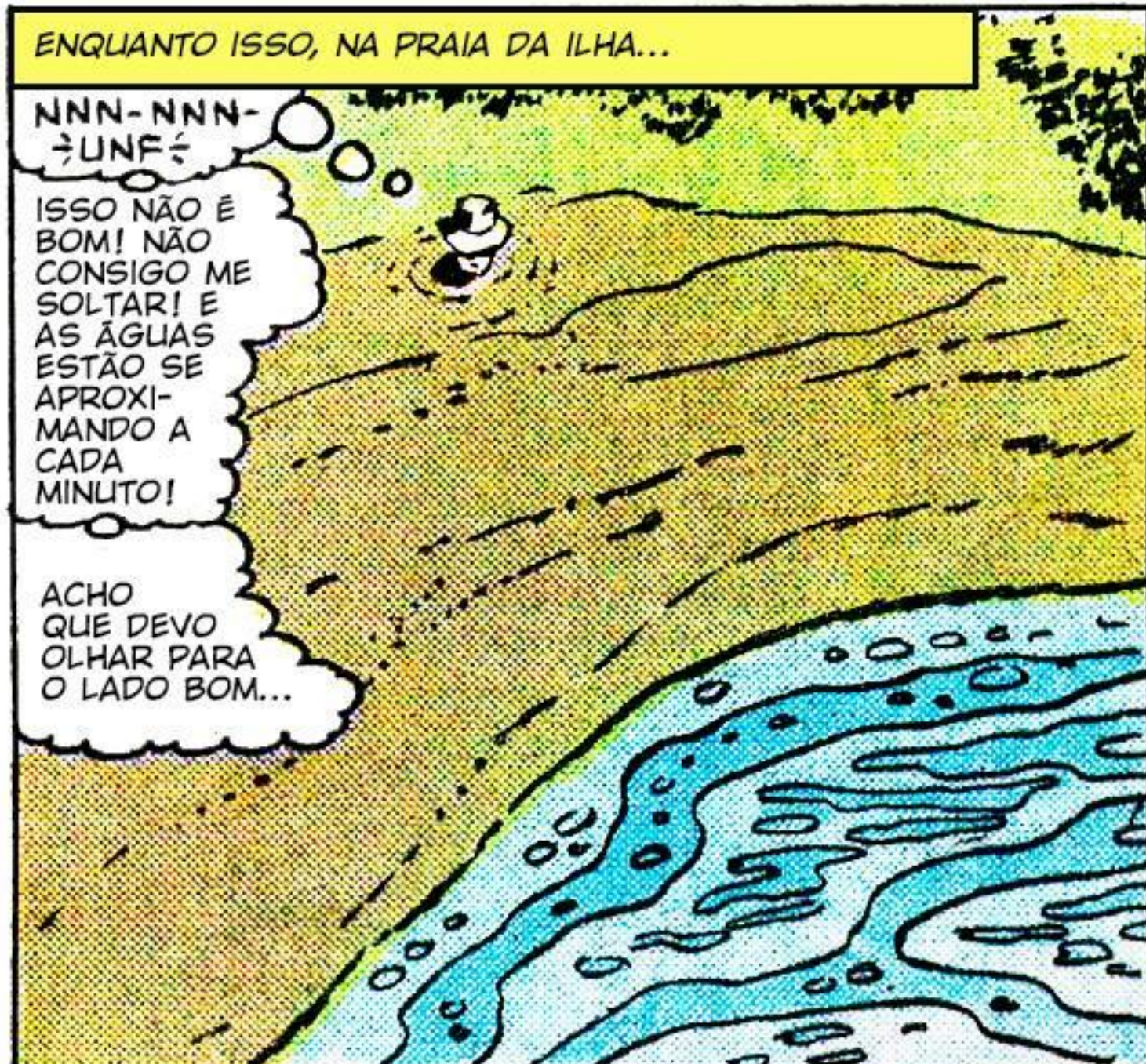


O FUZILAMENTO CONTINUA: DOIS MINUTOS... TRÊS... QUATRO!

MAIS DO QUE UM HOMEM PODERIA FICAR SUBMERSO.



EMERALDA VASQUEZ SORRI FRIAMENTE.



NA PRÓXIMA
EDIÇÃO:

INDY NAS GARRAS DA MORTE! SIMON NAS PROFUNDEZAS! MARION EM... NÃO, NÃO VAMOS DIZER! ESTEJA AQUI EM TRINTA DIAS PARA A FURIOSA... E TALVEZ BREVE... CONCLUSÃO DE...

"OS AÇOUGUEIROS DO MAR"